

Sumario

VERANO 2011

- 5 | Sobre Expuestos
- 6 | Borrón y Omisión
- 8 | El Adám Solitario
- 10 | Un Libro Efervescente



- 12 | ¿Cómo evitar enfadarse con tus hijos?
- 14 | ¿Medio Oriente sin Israel?
- 16 | Nuestro Flamante Blog
- 18 | En Busca del Cardelabro Perdido
- 20 | El Cadaver que Faltaba



- 24 | Experimentará Janucá
- 26 | Un Abrazo desde el Cielo
- 30 | La Re-dedicación
- 34 | Una Reparación Prometida
- 36 | Más de lo Mismo
- 40 | El principio del Comienzo
- 46 | Una Carta sin Abrir



JABAD MAGAZINE

es una publicación de
JABAD LUBAVITCH ARGENTINA

Director General: **Rab. Tzvi Grunblatt**
Director Responsable: **Rab. Yoshua Birman**
Contenidos, Redacción y Edición:
Prof. Miriam Kapeluschnik

Diseño Grafico: **Nissim Curiel**
Depto. Gráfico de Jabad Lubavitch
grafica@jabad.org.ar

Año 20 - Nº 125
Verano 2011 / Kislev - Tevet - Shvat 5771

Beit Jabad Central
Agüero 1164 - (C1425EHB) Buenos Aires
Tel. 4963-1221
info@jabad.com.ar
www.jabad.org.ar
facebook.com/jabad.argentina



Algunas personas esperan una guerra definitiva, apocalíptica. Pero la guerra decisiva no se combate en los campos de batalla, ni en el mar, ni en los cielos; ni es una guerra entre líderes o naciones. La guerra final se libra en el corazón de cada ser humano, con los ejércitos de las acciones que él o ella lleven a cabo en este mundo. La guerra definitiva es la batalla de Janucá y el milagro de la luz.

Beit Jabad Agüero
Agüero 1164 - Buenos Aires
Tel. 4963-1221 Int. 425 - 429

Beit Jabad Villa Crespo
Serrano 69 - Tel. 4857-2812
Anexo: Templo Etz Hajaim - Jabad
Julián Alvarez 745 - Tel. 4857-0984
Buenos Aires

Comunidad Belgrano
Tel. 4545-7771

Beit Jabad Villa Devoto / V. del Parque Helguera 2329/33 - Buenos Aires
Tel. 4504-1908 4504-6785
Anexo: Centro de Estudios de la Cabala y Psicología Jasídica.
Pedro Moran 4051 - Buenos Aires
Tel. 4504-1908 4504-6785

Beit Jabad Palermo. Centro para la Juventud
Pje. El Lazo 3133 - Buenos Aires
Tel. 4807-2223

Beit Jabad Flores
Helguera 634 - Buenos Aires
Tel. 4611-8075
Anexo: Andrés Lamas 771
Buenos Aires. Tel. 4634 3111

Beit Jabad Almagro - Abasto
Billinghurst 664 - Buenos Aires
Tel. 4861-0412

Beit Jabad Caballito
Paysandú 494 - Buenos Aires
Tel. 4433-1810

Beit Jabad Once. Litvische Shul
J. E. Uriburu 348 - Buenos Aires
Tel. 4952-7968

Beit Jabad Olleros
Olleros 2026 - Buenos Aires
Tel. 4774-5071

Beit Jabad Villa Urquiza
Avalos 2174 - Buenos Aires
Tel. 4524-0399

Beit Jabad Zona Norte
Tres Sargentos 2067 - Martínez
Pcia. Bs. As.
Tel. 4793-5288 - 4792-6810

Beit Jabad Zona Oeste
Casullo 180 - Morón. Pcia. Bs.As.
Tel. 4627-3563

Iarjo Jabad Lavalle
Lavalle 3934 - Buenos Aires
Tel. 4867-0357

Beit Jabad Recoleta
Ayacucho 1416 RB. - Buenos Aires
Tel. 4807-7073 4804-2966

Jabad en la City
Cel. 15-6336-8900

Jabad Puerto Madero
Aimé Painé 1351 P. 3º "F". Buenos Aires
Tel. 5275-1136

Beit Jabad Soho
Malabia 2180. Buenos Aires.
Tel. 5917-7085/6

Beit Jabad Colegiales
Zapiola 1031. Buenos Aires
Tel. 4555-3127

Instituto Torá y Kabalah Or Sinai
Anasagasti 2085.
Buenos Aires
Tel. 4822-4719

Beit Jabad Palermo Nuevo
Buschiazzo 3028
Tel. 4775-3792

Beit Jabad Congreso y para israelíes
Alsina 1488/92. Tel. 4382-1065

AIEKA
Bme. Mitre 4390. Buenos Aires
Tel. 4958-5960

Centro Leoded - Aientar
Jean Jaures 314. Buenos Aires
Tel. 5276-5436/5437

Escuela Oholey Jinuj
Boulogne Sur Mer 626
Tel: 4963-5829

Majon Or Jaia
Ecuador 572. Buenos Aires
Tel. 4865-0445

Beit Jana
Ecuador 780. Buenos Aires
Tel. 4962-3433

Central de Red Jabad de Asistencia Social
Tucumán 3177. Tel. 4964-9494. Int. 111

Ieladeinu - Niños en riesgo
Tucumán 3177. Tel. 4964-9494

INTERIOR DEL PAIS:

Beit Jabad Tucumán:
Lamadrid 752 - Tucumán
Tel. (0381) 424-8892/93

Beit Jabad Bahía Blanca
Chiclana 763 - Bahía Blanca
Tel. (0291) 453-6582

Beit Jabad Rosario
Mendoza 1572 - Rosario
Tel. (0341) 426-0208

Beit Jabad Córdoba
Sucre 1378/80 - Barrio Cofico
Córdoba Tel. (0351) 471-0223

Beit Jabad La Plata
Calle 16 N° 732. La Plata. Pcia. Bs. As. Tel. (0221) 423-3742

Beit Jabad Salta
Caseros 1023 - Salta
Tel. (0387) 421-4947

Beit Jabad Bariloche
Emilio Frey 166 - S. C. de Bariloche
Tel. (02944) 43-1869

Beit Jabad S. Fe
S. Jerónimo 3184 P. Alta - S. Fe.
Tel. (0342) 452-6560

Beit Jabad Mendoza
Ibañez 305 - Mendoza.
Tel. (0261) 425-7790

Editorial Kehot Lubavitch Sudamericana
Agüero 1092. Buenos Aires
Tel. (011) 4963-7171
www.kehot.com.ar

Showroom & Judaica:
Cabrera 3102 (esq. Agüero)
Tel. (011) 4964-0060.
Buenos Aires

Prohibida la reproducción de temas y fotos sin autorización escrita del Editor Responsable.
Propiedad Intelectual: En trámite. Hecho el depósito que fija la Ley 11.723. Derechos Reservados.
Impreso en Argentina. Printed in Argentina.
Jabad Magazine no se responsabiliza por el contenido de los avisos ni del cashrut de los mismos.

SI UD. QUIERE REALIZAR UNA DONACIÓN EN HONOR A UN ACONTECIMIENTO O EN MEMORIA DE UN SER QUERIDO. POR FAVOR ESCRÍBANOS A AMIGOS@JABAD.ORG.AR O LLÁMENOS AL 4508-3066.

Sobre Expuestos

PREGUNTA

Estoy perturbado por la manera extrovertida en la que se celebra Janucá en estos días. Encendidos públicos de la Menorá, enormes Menorot en shoppings. Menorot sobre los techos de los autos. En mis tiempos los judíos sabían que era mejor mantenerse tranquilo y no llamar la atención. ¿No estamos acaso de este modo, llamando a ser atacados?

RESPUESTA

Todas las religiones desean cambiar el mundo. Hay dos modos de hacerlo. Una es convirtiendo al mundo en lo que tú eres. El fuego dentro de tu alma es tan ardiente que desea esparcirse y devorar al mundo entero con su pasión.

La otra manera implica ser tú mismo, vivir orgulloso de tus principios, y por ende influir a otros a mejorar como tú. La luz de tu alma brilla tan intensamente que ilumina al mundo que está a tu alrededor.

El modo judío comprende el segundo camino, el camino de esparcir luz. No buscamos convertir a otros al judaísmo, sino más bien lograr que el hecho de vivir nuestro judaísmo con orgullo y de manera pública, logre influir e iluminar a otros haciendo que ellos mejoren sin cambiar su manera de ser.

Los principios morales básicos del judaísmo son universales: el valor sagrado de la vida, la santidad del matrimonio, el valor de cada individuo, y la Fuente Divina del bien y el mal. No compartir esta luz con el mundo sería actuar de manera egoísta.

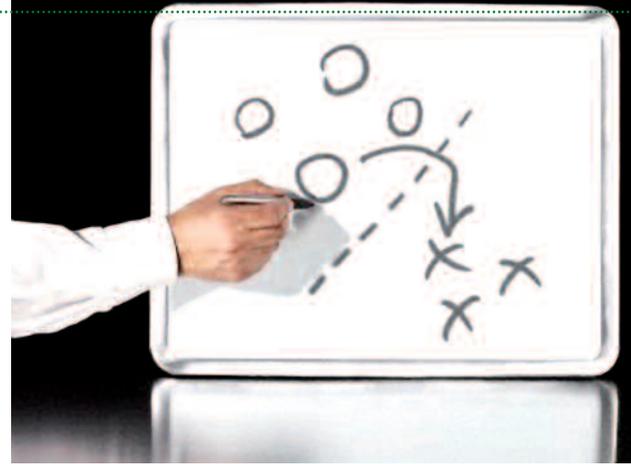
El judío es llamado a ser una Menorá viviente, debe ser una luz para el afuera. La luz no se impone a su alrededor, ilumina sus alrededores, permitiendo a todos poder ver el maravilloso modo de vida que les ha sido entregado.

A través de la historia, los judíos han tenido que vivir la mayor parte del tiempo refugiándose. La Menorá debía mantenerse puertas adentro, temiendo a las hostiles naciones que los rodeaban. Hoy por primera vez en la historia, un mundo confundido está preparado para oír el mensaje de los judíos. El mundo nunca estuvo más sediento de una fuente clara de moralidad como lo está en la actualidad. Ahora es el momento en el que la luz de la Menorá debe ser puesta en todas las calles para ser vista por todos.

En un mundo donde la confrontación religiosa ha alcanzado proporciones mundiales, la luz de la Menorá que brilla intensamente, salvará literalmente nuestro planeta. 



Borrón y Omisión



Todos sabemos que los hechos acaecidos en Janucá tuvieron lugar antes de la compilación de la Mishná. Surge pues un fuerte interrogante: “¿Cómo es posible que la Mishná omite el tema?”

Uno de los enigmas de Janucá es el hecho de que es completamente ignorada por uno de los libros fundamentales que trata la ley judía. La Mishná, compilada por Rabi Iehuda Hanasi durante el final del siglo dos E.C, es la primera obra de codificación de la Halajá (Ley judía) y el libro sobre el cual están basados todos los códigos halájicos posteriores. La Mishná no hace referencia a las leyes e historia de Janucá, salvo por algunos escasos comentarios entre paréntesis¹.

Varias explicaciones se ofrecen a esta misteriosa omisión. Una de las explicaciones más citadas es aquella que relata la controversial ascensión al trono de la familia Hashmonea (los Macabeos), los héroes de Janucá. Cuando los Hashmoneos sacaron a los griegos de la Ciudad Santa, se convirtieron en los reyes del entonces país independiente, estableciendo una dinastía que duraría 80 años y finalizaría cuando la tierra de Israel fuera sometida a la hegemonía romana.

Los Hashmoneos eran Kohanim (sacerdotes) de la tribu de Leví, la cual había sido designada con el rol de servir en el Beit Hamikdash (Templo Sagrado). La soberanía de Israel le había sido entregada por Di-s a la tribu de Iehudá y a los descendientes del Rey David. La ascensión de los Hashmoneos al trono es, en este sentido, criticada por nuestros Sabios.²

Rabi Iehuda Hanasi, es su línea de razonamiento, siendo él mismo descendiente de la dinastía del Rey David, castiga a los Hashmoneos por la apropiación del trono real, omite la historia de su triunfo y excluye de la Mishná la mención del festival que ellos establecieron.



En ningún lugar la Mishná declara que debe realizarse Kidush en Shabat; más bien trata este tema a partir de los debates entre los Sabios de la corriente de Hilel y los Sabios de la corriente de Shamai.

Refutación:

Esta explicación sin embargo está en desacuerdo con todo lo que conocemos sobre Rabi Iehuda Hanasi y los principios de la sabiduría de la Torá:

a) Rabi Iehuda Hanasi era reconocido no sólo por su grandeza en Torá y por su poder de liderazgo sobre el Pueblo de Israel, sino también por su extrema humildad. El Talmud llega tan lejos hasta aseverar que “cuando Rabi (Iehuda) murió, cesó la piedad y la humildad.”⁴ Es entonces “completamente inaceptable... en lo que respecta a Rabi Iehuda, que debido a su honor y al de sus ancestros el hubiera suprimido la publicación del milagro de Janucá.”⁵

b) La función de un trabajo halájico es instruirnos sobre nuestro comportamiento. Ya que nadie sugirió que Rabi Iehuda Hanasí alguna vez refutó la legitimidad del festival y sus observancias (las cuales ocupan gran cantidad de folios dentro del Talmud y en los cuales están citados repetidas veces los colegas y discípulos de Rabi Iehuda) ¿Podemos pensar entonces que Rabi Iehuda Hanasí omitió esta información con el objetivo de demostrar su desacuerdo para con los Hashmoneos? Sin importar cualesquiera fueran sus sentimientos sobre el tema ¿aún así debemos instruirnos sobre las leyes de Janucá! Puesto en palabras del Talmud, “El Rey Salomón y miles como él podrían ser anulados antes que una pequeña letra de la Torá fuese borrada”. Una revisión sobre la naturaleza de la Mishná y las circunstancias que rodearon su compilación, nos ofrece una simple, pero increíblemente completa, explicación sobre la ausencia de la festividad de Janucá dentro de sus páginas. La Mishná es un resumen de la “Torá Oral” que ha sido heredada a través de las generaciones, acompañando a la “Torá Escrita” (los Cinco libros de Moshé). La Torá Oral incluye las leyes y principios a partir de los cuales se debe interpretar la Torá Escrita, las leyes encomendadas a Moshé que no fueron registradas en la Torá Escrita, las ordenanzas y observancias instituidas por cada líder de cada generación que fueron instauradas a partir de su poder de autoridad otorgado a partir de su conocimiento de Torá.

Como su nombre lo indica, la Torá Oral nunca fue escrita, sólo fue comunicada oralmente por los maestros a sus alumnos; sin embargo, fue expresamente prohibido volcar estos conocimientos a la escritura. Rabi Iehuda Hanasí dio un paso sin precedentes codificando estas leyes, porque se dio cuenta que la gran diáspora de los judíos

y las mentes débiles de las generaciones siguientes, podrían hacer que la Torá Oral fuera olvidada. Fue este asunto primordial lo que le permitió violar la prohibición en contra de la publicación de la Torá Oral.

Sin embargo, esta excepción fue otorgada sólo a las porciones de la Torá Oral que estaban en peligro de ser olvidadas. Esto, explica el Maimónides, es el motivo por el cual los temas halájicos, como las leyes sobre tzitzit, tefilín y mezuzá no son mencionadas en la Mishná. Debido a que estas leyes eran bien conocidas durante el tiempo de la compilación de la Mishná. Por esto (Rabi Iehudá) no vio la necesidad de hablar sobre ellos”.⁶

Lo mismo es cierto sobre las halajot de la Mishná: sólo aquellas leyes sobre las cuales hay ambigüedad o diferencias de opinión fueron registradas. Por ejemplo, en ningún lugar la Mishná declara que debe realizarse Kidush en Shabat; más bien trata este tema a partir de los debates entre los Sabios de la corriente de Hilel y los Sabios de la corriente de Shamai, si uno debe primero hacer Kidush y luego hacer el lavado ritual de manos (como es requerido antes de cada comida), o viceversa.⁷

Los eventos de Janucá tuvieron lugar alrededor de 300 años antes de los tiempos de Rabi Iehudá; el milagro, y el festival instituido estaba aún fresco dentro de la memoria colectiva de la nación.⁸ Debido a que no existía ningún peligro inmediato que permitiera la posibilidad de que

este festival fuera olvidado, no le fue permitido a Rabi Iehudá documentar estos sucesos. Sin embargo, las leyes de Janucá fueron inscriptas varios años más tarde, cuando el Talmud fue compilado durante el siglo cinco E.C.

Basado en una respuesta del Rebe a una pregunta formulada en lejidut (audiencia privada), 5737 (1977).



1 Ej, Bikurim 1:6, Rosh Hashaná 1:3, Nezikim 6:6, Midot 1:6.

2 Cf Najmánides en Génesis 49:10

3 Jut Hameshulaj; Taamei Haminhaguim, sección 847; Jasdei Avot, sección 17; Beit Naftali, Orej Jaim, sección 28.

4 Talmud, Sotá 49a.

5 Talmud Ierushalmi, Sanhedrín 2:6

6 Comentario del Maimónides sobre la Mishná, Menajot 4:1.

7 Berajot 8:1.

8 Purim, por el otro lado, ocurrió 500 años antes de los tiempos de Rabi Iehuda, y posee medio tratado en la Mishná (dos capítulos completos) que están completamente dedicados a sus leyes.

EL ADÁM SOLITARIO

✉ POR ARON MOSS

Pregunta

Mi esposo no parece entenderlo. Llegó a casa una hora más tarde anoche sin siquiera llamar para decirme que no iba a llegar a tiempo. Esta es la quinta vez que ha hecho esto, y nos hemos casado sólo hace tres meses! Puede parecer algo pequeño, pero me molesta mucho. No quiero verme como una esposa gruñona. ¿Qué debo hacer?

“

Si bien hay muchas excepciones, por supuesto, en términos generales, el estado natural del hombre es ser soltero, el estado natural de la mujer es estar en pareja.

Respuesta

Esto puede ser decepcionante, pero suena que su marido está actuando como un tipo bastante normal. Y usted suena bastante normal también. Es por eso que está sufriendo este problema.

Hay algo que necesita saber acerca de los hombres. Son solitarios. Estar en una relación no es natural para ellos. No piensan automáticamente acerca de cómo sus acciones afectan a otras personas. El estado emocional de un hombre es la soledad.

Este no es el caso de las mujeres. Una mujer tiene un sentido innato de la relación, de conexión con los demás. Una mujer actúa y se relaciona naturalmente con los demás. Un hombre no lo hace. Ella es un ser relación, él es un ser solitario. Por supuesto, es una enorme generalización decir que todos los hombres son solitarios y todas las mujeres son los conectores, y las generalizaciones nunca son exactas. Pero decir que las generalizaciones nunca son exactas es en sí misma una generalización. Así que vamos a generalizar: Si bien hay muchas excepciones, por supuesto, en términos generales, el estado natural del hombre es ser soltero, el estado natural de la mujer es estar en pareja.

Hay una base sólida para esta teoría. Se extiende por todo el camino de vuelta al principio de los tiempos, al primer hombre y la primera mujer, Adám y Javá- Eva. Adám fue creado solo. Su estado original era la de un soltero. Pero Javá fue creada de Adám. Ella nunca estuvo sola. Javá, por su propia naturaleza, era un ser relacionado, porque se creó con un compañero a su lado. Tenía un sentido innato de la interconexión, que intuitivamente sabe que no estamos solos en este mundo, que nuestras acciones impactan a otros, y que podemos y debemos ser sensibles a los que nos rodean. Esto era innato de su psique, porque ella nunca estuvo sola. Pero todo esto era nuevo para Adám. Tuvo que aprender lo que significa una relación y cómo ser conscientes de otro, porque en su núcleo era un ser solitario.

Adám es el hombre esencial, y Javá la mujer esencial. Y así hasta hoy, las mujeres son seres de relación, y los hombres son seres solitarios. No es que todas las mujeres son buenas en las relaciones, y no que todos los hombres son ermitaños sin esperanza. Por el contrario, las mujeres tienen más probabilidades de saber cómo establecer vínculos con los demás, y los hombres tienen más probabilidades de mantener sus emociones para sí mismos.

Así que su esposo no tiene idea de por qué se molesta cuando llega tarde a casa. Él puede pensar, "¿Por qué no puede ella misma ocuparse de sí misma hasta que yo llegue? ¿Es tan insegura que no puede cuidar de sí misma por una hora más o menos?" Lo que todavía no entendió es que si bien es un solitario, usted es un conector. Usted no lo necesita físicamente con usted todo el tiempo, pero emocionalmente, tiene que estar con usted todo el tiempo. Si acaba de llamar para decir que llega tarde, no se sentiría sola, porque demostró que se preocupa, que se ha unido con usted.

La misión de Javá fue ayudar a Adam a salir de su aislamiento y aprender a conectarse. Tiene que hacer esto también. Explíquelo a su marido que no es su tardanza que le molesta, es que no fue considerada suficiente para comunicar su

tardanza en su caso. Ayúdele a entender que él ya no está solo, y muéstrele la belleza del mundo cuando se comparte con otra persona. Déle tiempo. Usted no puede curar la soledad existencial de la noche a la mañana. Pero si perseverará, con dulzura y amor, él abrirá ese lugar solitario dentro de él y le permitirá ingresar. A continuación, podrán compartir su vida en su propio Jardín del Edén, y nunca estar solos otra vez. 



LOOK the new



LeTotonCasa

www.letotoncasa.com.ar

Casa Central: Cabello 3620 Tel 4808-0038 / 4807-0709

Arenales 1316 Avda. Pueyrredón 1725

Avda. Santa Fe 3487 (Outlet)



En el mes de Kislev celebramos el Rosh Hashaná del jasidismo. En ese día comenzamos a estudiar nuevamente el libro máximo de la filosofía jasídica – el Tania. Compartimos unas reflexiones acerca de su importancia.

Un Libro Efervescente



Si supiéramos la importancia del estudio del libro Tania (de la autoría de Rabí Shniur Zalman, pionero de la filosofía jasídica Jabad) no dejaríamos un día sin hacerlo. Si supiéramos la importancia de tener el Tania como acompañante, lo llevaríamos todo el tiempo con nosotros. No por nada, el Rebe de Lubavitch envió a imprimir este sagrado libro en toda ciudad del mundo donde haya aunque sea un judío viviendo ahí, hasta en formato de bolsillo y en todos los idiomas posibles, para que se lo estudie y se lo posea. Incluso existen coleccionistas de libros de Tania.

En las próximas líneas resaltaré algunos conceptos y anécdotas que me impactaron e inspiraron a acercarme a este libro con más respeto, pero a su vez con más amor. Es tan fundamental, que es llamado La Torá escrita de la Filosofía Jasídica, fundada por el santo Rabí Israel Baal Shem Tov que en la Festividad de Shavuot del pasado año conmemoramos 250 años de su fallecimiento. Fundamentalmente trata de cómo es el esquema vital del cuerpo y alma del judío para saber entonces cómo manejar nuestra vida de la ma-

nera correcta para llegar a los objetivos de nuestra existencia.

Escribe el Rebe Shalom Dovber de Lubavitch: Un capítulo de Tania trae bendición y éxito.

Con el mismo Rebe como protagonista, se relata la siguiente historia: En 1912, un judío visitó a Rabi Shalom Dovber, junto con su yerno, para contarle que éste decidió participar del primer viaje del Titanic. El Rebe le dijo que no está de acuerdo “No necesitas ir en este barco”. El yerno dijo: “Le pido una bendición” y el Rebe nuevamente se negó. El yerno siguió insistiendo, entonces el Rebe le dijo: “Nu, si insistes tanto, lleva contigo un Tania y estúdialo todos los días”. El suegro le preparó un Tania. Después de unos días, cuando se supo de la tragedia que le ocurrió al barco, este judío nuevamente vino al Rebe y le dijo con gritos desesperados: “Rebe ¿por qué no nos dijo lo que iba a suceder? ;;;Lo hubiéramos atado con sogas para que no viaje!!! ;;;Incluso para su mala suerte, se olvidó el Tania en su casa!!!!” Con gran dolor el Rebe le dijo: “Eso es. Una cosa trae la otra. Cuando no se escucha, luego se olvida

el Tania. ;;;Que lástima!! ¿Qué hizo?! Créanme, decir al jasid hace esto porque sino te pasará esto, esto ocurría a veces con el Baal Shem Tov o con el Maguid de Mezritch. Para nosotros es suficiente que se nos dice: haz tal cosa y hay que obedecer” Encontramos en los consejos del Rebe memorizar unos renglones del Tania entre otras cosas a personas que de noche sufren de miedos y también para quienes tienen inconvenientes con la vista. A cierto judío le aconsejó memorizar un capítulo entero para reforzar su capacidad de memoria.

Un joven que terminó su carrera en la Universidad de Oxford en Inglaterra, contó: Mientras estudiaba en la universidad no tenía relación alguna con el judaísmo. Conocí a una chica no-judía y ya hablábamos de casarnos. En uno de mis viajes de Estados Unidos a Londres escuché, para mi sorpresa, por los alto-parlantes, que si había un judío en el avión, se acercara a algún miembro de la tripulación. Me paré y me presenté. Me llevaron ante el comisario de abordaje, que disculpándose por el inusual llamado, me explicó que lo hizo debido al insistente pedido del hombre que estaba parado a su lado, que insistía en que hay un judío en el avión y debe encontrarlo. Y concluyó diciendo: “Aquí está su hombre, si lo desea puede hablar con él”.

El hombre me relató que era un comerciante que viajaba mucho por el mundo y era allegado al Rebe de Lubavitch y en una audiencia privada, el Rebe le dijo lo siguiente: “Es común en los viajes que realizas, que te encuentres con judíos. Es conveniente que lleves un libro Tania para que lo entregues al judío que halles”. “Esto es del Rebe de Lubavitch” me dijo y me dio un libro llamado Tania.

Abrí el libro donde estaba puesto el señalador y le pedí al hombre que me diga lo que estaba escrito ahí. Leyó en hebreo y tradujo al inglés. La mayoría de las cosas no entendí, salvo la siguiente frase “*por eso, por regla general, aun el más indigno de los indignos y los pecadores de Israel sacrifican sus vidas en aras de la*

santidad del nombre de Di-s”.

Desde ese momento, mis pensamientos comenzaron a confundirse. Dudé acerca de si estaba dando el paso correcto de casarme con esta chica. Unos días después la llamé y le dije que estaba confundido y tenía que pensar el tema, y la idea de casarnos quedaba en suspenso. Finalmente, nuestra relación no prosperó y fundé un hogar judío maravilloso. Conservo el Tania hasta el día de hoy y cuando me encuentro con estudiantes en la misma situación que me encontraba yo, les muestro el Tania y les leo esas líneas que leí la primera vez”.

La palabra Tania en hebreo se escribe con las 4 letras en el orden **Tav, Nun, Iod, Alef**. Con las mismas letras podemos formar la palabra **Etan** en el orden **Alef, Iod, Tav, Nun**. En base a esto- dice el Rebe Iosef Itjak de Lubavitch en nombre del Rebe Tzemaj Tzedek nieto del autor del Tania- que el estudio de Tania revela unas fuerzas espirituales muy profundas que se encuentran en el alma Divina, Etán significa fuerza, firmeza.

Unos de los principios básicos de una educación jasídica es enseñar a los hijos las letras hebreas de las letras impresas en el Tania, porque este libro sagrado siembra en el alma fértil del niño la pureza de la fe que lo protegerá para toda la vida de los diferentes vientos ideológicos ajenos al judaísmo. Los Rebes aconsejaban a los soldados judíos en el país que sea, que lleven consigo un Tania y leer de él aunque sea algunas líneas. Como también el Rebe aconsejaba llevar en el auto en un lugar apropiado un **JiTAT** (siglas de Jumash, Tehilim y Tania), un Sidur y una alcancía para Tzedaká. Lo antedicho es sólo un pequeño punto de la gran importancia del Tania y su estudio, y aunque se podría escribir varios libros al respecto, espero que estas líneas sean suficientes para estimular al lector al estudio o siquiera a la curiosidad por este libro. Con el Tania y su estudio saldremos de nuestro exilio personal y con ello del exilio colectivo con la llegada del Mashiaj. 

“

Abrí el libro donde estaba puesto el señalador y le pedí al hombre que me diga lo que estaba escrito ahí.

Leyó en hebreo y tradujo al inglés. La mayoría de las cosas no entendí



¿Cómo evitar enfad



Muchas veces nos prometemos no enojarnos con los niños. Pero ellos logran sacarnos de nuestras casillas y lo inevitable sucede.

Es fácil enojarse con los niños. Rompen un vidrio, pierden plata, sacos y boletos de ómnibus, gimen como si fuera que el mundo se va a acabar porque no consiguen lo que quieren, se niegan a ayudar en lo más mínimo, nos hacen pasar vergüenza, nos insultan, hasta a veces nos odian. Uno puede tener un doctorado en psicología infantil y todavía sentirse inútil y enfadado a veces. Frecuentemente nuestros nervios son tirados por la baranda con cualquier acto de falta de respeto y de rebeldía.

¿Qué podemos hacer?

- Primero, debemos darnos cuenta si el niño está cansado, entonces se siente un poco perturbado. Estar exhausto destruye su habilidad de elegir inteligentemente, ¡como lo hace con nosotros! La realidad se distorsiona y el niño se apodera de una terrible ansiedad, se siente abrumado, confuso y desamparado. A esta altura, muchos padres le gritan que pare su insensatez, lo golpean para que se comporte o lo amenazan con alguna consecuencia. Recuerda que el niño quiere parar, pero no sabe cómo. Es una sensación terrible estar fuera de control, pero todavía él no adquirió sus propias herramientas. Para ayudarlo, debemos permanecer calmados. ¿Pero cómo? Cuando esos llantos punzantes crean en nosotros el mismo sentimiento de locura y de desamparo que tuvimos cuando éramos niños, es tiempo de trabajar en arreglarnos internamente.



- Espere un minuto y piense sentirse fuera de control cuando era niño. ¿Cómo lidiaron sus padres con usted? Si ellos no respondieron positivamente, entonces piensa ahora y trata de imaginarte como un padre comprensivo y sabio. Imagínate rodeándote en un lazo de amor. Dite: “Sé exactamente cómo te sientes. Estás tan casado y hambriento. Te sientes confuso. No puedes parar. Y no hay nada que puedas hacer. Déjame cantarte. Pronto nos dormiremos y todos los malos sentimientos se irán”.

Si puedes simpatizar con lo que tu propio “niño interno” experimentó, y reconocer aquellos sentimientos que experimentaste hace tiempo, entonces puedes hacerlo realidad. Practica esto durante unos minutos al día, para que puedas responder positivamente cuando se pasan de rosca.

- Recuerda, todo lo que debes hacer es simpatizar y reconocer, una y otra vez. Incluso cuando el niño no se calma inmediatamente, tú debes permanecer calmado. Si estás en un local, lleva al niño a un costado por unos momentos y haz esto. Si estás en la calle, siéntate en un banco y agárralo. Cada vez que vas a responder con paciencia y bondad, también estás nutriendo una parte secreta dentro tuyo que estuvo esperando ser nutrida por muchos años.



larse con tus hijos?

✎ POR MIRIAM ADAHAN

- Cuando un niño es antipático, irrespetuoso y desafiante, tu deseo de “devolverle el golpe” será abrumador si piensas que es un niño mimado, desagradecido que trata de enloquecerte. Porque te sientes un fracaso cuando él actúa así, quieres asegurarte que él también se sienta un fracaso. Entonces los dos se encontrarán en una tormenta de culpa, enojo, furia. Pero si, por el otro lado, piensas que: “Esta es una oportunidad para mostrar las buenas cualidades y de reparar el dolor en mi propio corazón”, entonces evitarás sentirte vengativo y punitivo. Cuando mi hijo se comporta mal, me entreno a mí mismo a decir, “Gracias por la oportunidad de trabajar sobre mi carácter”. Las palabras generalmente las aturdimos en un silencio interno, por lo menos por unos pocos segundos, para que pueda pensar una respuesta madura. Incluso si se burlan de mí, digo, “¡Genial, otra oportunidad para trabajar sobre mis cualidades!”

- Los niños asumen que tenemos mucha más sabiduría, plata y fuerza que lo que realmente tenemos. No se dan cuenta que podemos estar cansados, aburridos, frustrados. Nos miran para aprender cómo reaccionar frente a una crisis. Mirando estas crisis como oportunidades para aprovechar la sabiduría interior que todos tenemos, nuestros sentimientos de furia, culpa y vergüenza se disiparán. Al reconocer al niño travieso y sus sentimientos de vulnerabilidad que alguna vez nosotros experimentamos como niños, podemos empezar a recibir la nutrición interna que precisamos, y ganar las fuerzas que precisamos para volver a casa desde la zapatería, o para poder sobrellevar una comida de forma tal que nos sintamos orgullosos de nosotros mismos y así sentir que Dios está también orgulloso de nosotros.

- Cada vez que respondemos a los otros con sensibilidad, el niño llorando para reconfortarse que se encuentre dentro de nosotros recibe otra oportunidad de nutrición interna. No podemos nutrir a otros al menos que primero nos nutramos nosotros. Así que la próxima vez que sintamos que sentimientos desagradables crecen dentro de nosotros, asegúrate de decirte: “Está bien tener estas emociones. Soy humano. No tengo que ser perfecto. No tengo que sobresalir. Nadie tiene que ser como yo, ni siquiera mis propios hijos. Sólo tengo que hacer lo mejor que pueda para ser bondadoso y amable y amar profunda y completamente, y aceptarme a mí mismo como soy, ahora”. La compasión que te das a ti mismo será expresada más fuertemente en otros. 



Adhesión

Doctores

Alberto Perel

Gastón Perel

Odontólogos

INDUSTRIA TEXTIL

TESO-TEX SRL

Scalabrini Ortiz 544 - (1414) Ciudad de Buenos Aires

Tel/Fax: 4854-1796 / 4855-6686 / 4855-3003

E-mail: info@tesotex.com.ar

¿Medio Oriente sin Israel?

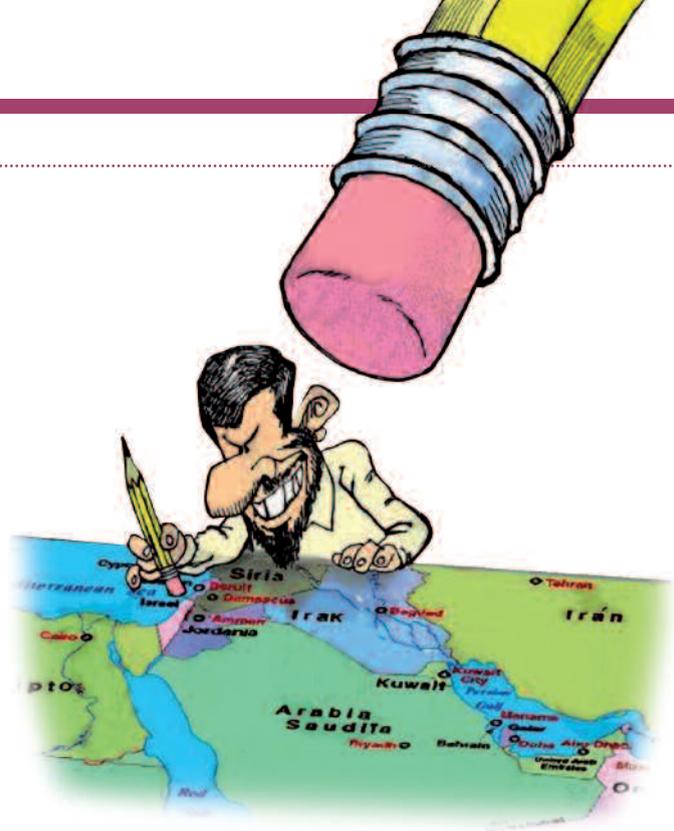
No puedo decir que fui elegido por Di-s. Pero lo que sí puedo aseverar esta noche, es que es un honor para mí haber sido elegido por “Su” gente para este premio.

Ahora bien, no hay siquiera una persona en esta sala que necesite una explicación sobre la maldad del antisemitismo. Mi perspectiva propia es simple: vivimos en un mundo donde la guerra contra los judíos es constante.

Durante las primeras décadas luego de la fundación de Israel, esta guerra era algo natural. El objetivo era directo y sencillo: utilizar la fuerza militar para invadir el país. Antes de la caída del Muro de Berlín, este acercamiento ya había fracasado claramente. Luego apareció la fase dos: el terrorismo. El blanco de los terroristas estaba puesto tanto en los hogares judíos en Israel como en los judíos en el exterior, desde la masacre de los atletas israelíes en Munich hasta la segunda intifada.

Los terroristas continuaron teniendo como blanco a los judíos alrededor del mundo. Pero no tuvieron éxito en hacer caer el gobierno israelí, y tampoco pudieron debilitar la determinación de Israel. Ahora la guerra ha entrado en una nueva fase, la etapa de la guerra suave que busca aislar a Israel a través su deslegitimación. El campo de batalla está en todos lados: en los medios de comunicación, organizaciones multinacionales... ONG. La idea de esta guerra es convertir a Israel en un paria.

El resultado es la curiosa situación que tenemos actualmente: Israel está cada vez más aislado, mientras que Irán, una nación que no mantiene en secreto su deseo de



destruir a Israel, muestra abiertamente las armas nucleares, de manera orgullosa y sin ningún miedo aparente de reprimenda. Para mí, esta guerra continua es un hecho bastante obvio dentro de la vida cotidiana. Cada día, los ciudadanos de la Tierra de Israel se defienden de los ejércitos de terroristas cuyos mapas deletrean el objetivo que tienen en mente: Un Medio Oriente sin Israel. En Europa, las poblaciones judías se ven cada vez más, bajo la mira de gente que comparte esta ideología.

Esta noche me gustaría hablar sobre las cosas que más me preocupan.

Primero, el perturbador hogar que ha encontrado el antisemitismo dentro de las reuniones sociales, especialmente en Europa. Segundo, cómo la violencia y el extremismo son animados mientras que el mundo ve como los grandes aliados de Israel se distancian del estado judío.

Cuando pensamos sobre antisemitismo, tendemos a imaginarnos las vulgares caricaturas y ataques de la primera parte del siglo veinte. Hoy en día pareciera que la presión más violenta proviene de la izquierda.

Frecuentemente este nuevo antisemitismo se disfraza a sí mismo como un legítimo desacuerdo con Israel.

Volviendo al año 2002, el presidente de Harvard, Larry Summers, lo resumió en las siguientes palabras: “Mientras que el antisemitismo y los puntos de vista profundamente

antiisraelíes han sido tradicionalmente preservados por la gente con baja calidad de educación del sector de la derecha popular, los ideales profundamente anti Israel están encontrando cada vez más apoyo en las comunidades intelectuales progresistas. Gente seria y pensante se avoca y realiza acciones que son antisemitas tanto en sus intenciones como en sus consecuencias.

Mr. Summers hablaba mayormente sobre los campus de nuestra Universidad. Como yo, sin embargo, el fue golpeado por los alarmantes descubrimientos en Europa.

Lejos de hacer caso omiso, el antisemitismo actualmente disfruta del apoyo de los sectores sociales altos y bajos de la sociedad europea; desde los políticos de las más altas elites. Los judíos europeos se encuentran a si mismos presos de estas pinzas.

Vimos un reciente brote cuando un Ministro de comercio del Comisionado europeo declaró que la paz en el Medio Oriente es imposible debido a la presión ejercida por los judíos en América. El refiere esto a través de las siguientes palabras:

“Existe en efecto una creencia que es difícil describir sobre la mayoría de los judíos, que creen estar en lo correcto. Y esto no tiene mucho que ver con el hecho de si son judíos religiosos o no. Los judíos laicos también comparten el sentimiento de estar en lo cierto. Por eso no es fácil, aún con judíos moderados, tener una discusión racional sobre lo que está sucediendo en el Medio Oriente”

Este ministro no sugirió que el problema tenía que ver con una política específica Israelí. El problema, como lo definió, es la naturaleza de los judíos.

Sumado a este absurdo, respondió a las críticas suscitadas, del siguiente modo: “el antisemitismo”, aseveró, “no tiene lugar en el mundo actual y está fundamentalmente en contra de los valores europeos”.

Por supuesto, él mantuvo su puesto.

Desafortunadamente, vemos ejemplos como éste alrededor de toda Europa.

Suecia, por ejemplo, es desde hace tiempo el sinónimo de la tolerancia liberal. Aún así, en una de las ciudades suecas más grandes, los judíos han reportado un aumento de las situaciones de hostilidad. Cuando un equipo de tenis israelí visitó el país para una competencia, fue recibido con disturbios.

¿Cuál fue la respuesta del alcalde? Equiparar el sionismo con el antisemitismo, sugiriendo que los judíos suecos estarían a salvo en su ciudad si se

distanciarían ellos mismos de las acciones que Israel toma en Gaza.

No hace falta que usted mire muy lejos para ver otros signos peligrosos:

- El gobierno noruego prohíbe usar las aguas de una base noruega para que un constructor de buques alemán pruebe un submarino que será construido para el ejército naval israelí.
- Gran Bretaña y España están boicoteando el encuentro turístico de la OECD en Jerusalem.
- En los Países Bajos, la policía reportó un aumento del 50% del número de incidentes antisemitas.

Tal vez no deberíamos sorprendernos por estas cosas. Acorde a una infame votación europea realizada hace unos años atrás, los europeos colocaron en la lista de las amenazas más grandes para la paz mundial a Israel, antes de Irán y Corea del Norte.

Cuando los políticos europeos no hacen frente a esta violencia, dejan crecer la idea de que Israel es la fuente de todos los problemas del mundo, y de este modo garantizan más violencia.

El mundo del 2010 no es el mundo del 1930. Las amenazas que sufren los judíos de la actualidad son diferentes. Pero estas amenazas son reales.

Estas amenazas están empapadas de un horrible lenguaje que les es familiar a cualquier persona lo suficiente mayor para recordar la Segunda Guerra Mundial.

Estas amenazas no pueden ser etiquetadas hasta que no veamos lo que realmente son: parte de una constante guerra contra los judíos. 



*Keith Rupert Murdoch (nacido en 1931), es un magnate australiano, director y principal accionista de News Corporation- la corporación de medios de comunicación más grande e influyente del mundo.

NUESTRO FLAMANTE BLOG

Estamos felices de presentarles una interesante sección de nuestra página www.jabad.org.ar

Los blogs llevan el mensaje de la Torá y el jasidut de manera fresca y descontracturada.

Esperamos vuestra visita a www.jabad.org.ar totalmente renovada.

PARA MUESTRA, UN BOTÓN

<http://www.jabad.org.ar/blogs/viajando-con-ritmo-propio/>



MI NOMBRE ES VERED JAIA, SOY URUGUAYA, Y TUVE EL MÉRITO DE HACER ALIÁ A ERETZ ISRAEL EN AGOSTO DEL 2008. DESDE ESE MOMENTO VIVO EN EL CORAZÓN DE IERUSHALAIM. SOY ESTUDIANTE DE ARTES PLÁSTICAS, EDUCACIÓN Y JASIDUT.

Vivir en Jerusalem Viajando con ritmo propio

Todo puede suceder en un viaje de ómnibus en Jerusalem.

Lo que les cuento a continuación sucedió un jueves, cerca de las seis de la tarde, en el 74. Esta línea viaja por calles céntricas y recoge mucha gente, ya que en su recorrido pasa por la famosa feria "Majané Iehuda" y por la estación central de ómnibus.

Apenas subí al ómnibus escuché a una chica con lentes de sol que le preguntaba a otra:

-¿Cuánto se tarda en llegar a la Estación Central?

-Depende de los embotellamientos- le respondió - pero generalmente le toma una media hora.

El viaje se desarrollaba con tranquilidad, hasta que sin previo aviso nos detuvimos. Delante nuestro una larguísima fila de autos parados interceptaba el paso y la vista.

-¿Qué pasa?- preguntó alarmada una señora de pelo corte de hongo

-¿Por qué paramos?- apoyó su vecina.

-¿Chofer! ¿Qué pasó?

-¿Chofer, por qué no avanzamos?

Aparentemente resignándose a la indiferencia del conductor, comentó en voz demasiado alta al tiempo que escudriñaba por la ventana:

-No veo qué pasa.

-No hay turistas, no entiendo- agregó la de al lado.

-Tampoco veo nada en el cruce con King David.

-Esto no tiene sentido.

-Esto no puede ser.

-¿Hay policías ahí, mirá!

-¿Chofer! ¿Usted debe decirnos qué pasa! ¿Nosotros no vemos nada, usted está más alto!

-Bien dicho.

-Yo estoy más alto- contestó casi pacientemente- pero adelante mío hay un vehículo todavía más alto que no me deja ver nada. Igual de mientras aprovecho para descansar.

-Esto puede tomar una hora- se lamentó alguien.

La señora del pelo corte de hongo volvió a sus andadas:

-¿Siempre lo mismo! Ya pasó tarde por la parada, en-

cima levantó demasiada gente, y claro, ahora...

-¡No es culpa del chofer, señora!- Interrumpió un señor que estaba tomado del pasamanos -ni tampoco es cuestión de hechar culpas.

Alguien más dijo:

-Ellos trabajan con horarios, no tienen nada que ver.

Pasaron tres minutos hasta que una chica gritó:

-Chofer, ¿puede abrir la puerta trasera?

Personas empezaron a bajar por las diferentes puertas. El chofer se paró y dirigiéndose a la señora del corte extraño dijo sonriendo:

-Mire señora. Estoy yendo a ver qué pasa.

-No es gracioso- dijo, aunque afortunadamente el chofer no la oyó pues ya había bajado.

-El no se rió- defendió el señor que se tomaba del pasamanos.

-Sí, mirá- dijo la señora de al lado mirando por la ventana.

-Y mejor reirse, ¿no? Mejor que llorar- saltó la muchacha del asiento de enfrente.

La gente seguía bajándose del ómnibus parado. De pronto subió bruscamente un hombre de camiseta blanca.

-¿Qué pasa ahí afuera?- aprovechó alguien a preguntarle.

-Un balagán- fue toda su respuesta, y tomó asiento rápidamente.

-¡¿Pero qué pasó?!- insistió alguien.

La señora de pelo de hongo seguía investigando por la ventana:

-Hay policías ahí, cortando el paso.

-Uf, yo tengo que llegar a mi casa- dijo la chica de lentes de sol.

Alguien más subió y comunicó la situación:

-Un objeto sospechoso.

-¡Ah! Claro...

-Esto puede tomar un minuto o una hora.

-¡Uf! Ya le dije que estaba llegando...- exclamó una chica angustiadamente.

La chica de lentes de sol se dirigió a ella:

-¿Vos también tenes que ir a la estación central, no? Podemos tomar un taxi juntas- agregó mirando a la muchacha de enfrente.

-Perdón pero yo no me sumo. No tengo plata- contestó.

-Igual los taxis tampoco pueden avanzar acá- puntualizó la muchacha de enfrente.

-No, pero caminamos y lo agarramos en otra calle.

-Si no también se puede ir a tomar otro ómnibus.

-¿Ah, y a dónde?

-A Iafó.

-Ah, ¿y es lejos?

-No es lejos- interrumpió la señora de al lado -y me parece que es lo que voy a hacer yo.

-Y sí, porque tengo que llegar a tiempo- agregó la muchacha de los lentes de sol.

-Y... es caminar un poco- la muchacha de enfrente se

acomodó en su asiento.

Al irse la muchacha de lentes de sol y la señora de al lado, la muchacha de enfrente le preguntó a la otra chica:

-¿Voy a Iafó? ¿Vos vas?

-No se... no es cerca...

-No...- asintió ella -¿Querés galletitas?

-¿Cuales?

-Petit Beurre de chocolate.

-¡Ah sí! Pero no son galletitas, son biscuits.

-Ah sí. ¿Usted quiere?- le preguntó a la señora del pelo de hongo.

-No gracias- dijo con una sonrisa, y volvió a mirar por la ventana.

Unos minutos más tarde rompiendo el momentáneo silencio, subió alegremente una señora y exclamó:

-¿Usted me acepta? ¡Yo me subo!

-No grite señora, no grite- dijo alguien desde atrás.

-Y sí, grito. ¿Qué quiere, que llore?

-¡No grite!

-¡Yo me subo, a mí me dijo que puedo subirme gratis!- anunció.

Un poco después, para alivio de todos los que quedaban y los que se habían subido, el ómnibus volvió a ponerse en marcha. El objeto sospechoso resultó ser una valija olvidada de algún turista distraído.

-¿Cuándo nos van a poner ómnibus de los nuevos?- increpó alguien al conductor.

-¡¿Omnibus nuevos?!- preguntó una señora mayor -¿Y qué te importa? Lo que importa es llegar a casa. Por mí que me lleven en una carreta.

-¡Una carreta!- un hombre más atrás soltó una sonora carcajada.

-¿Con o sin caballos?- preguntó en voz alta la señora que se había subido antes.

-Me da igual.

Estos últimos comentarios lograron más de una sonrisa, y dieron sensación de alivio al stress previo. Por un rato había sido como formar parte de una extraña familia. Todos intervenían en los comentarios de los demás, y a su manera, intentaban ayudarse los unos a los otros.

Para muchos de nosotros la travesía halló su fin en la estación central de ómnibus. Las calles céntricas de Jerusalem nos recibieron con su característico excesivo movimiento, esta vez marcado, como si fuéramos parte de una gran coreografía, por el alegre ritmo de un acordeón del que surgía una bellísima música jasídica. 

www.jabad.org.ar



En Busca del Candelabro Perdido

¿Quién dijo
que los milagros
ya no suceden?



Mi abuela es una mujer dulce y pequeña, de apenas un metro y medio de altura. Su candelabro, de más de medio metro de alto, era más que un simple candelero. Era un símbolo familiar, un imán que nos reunía. En las vísperas de Shabat, Bobe se ponía un pañuelo de Shabat especial. Con gran fanfarria encendía cada vela. Cuando terminaba de encender la última candela, permanecía delante del candelabro con sus ojos cerrados. Lágrimas corrían por sus mejillas. Ella oraba por su marido, sus hijos casados y sus nietos. Hablaba en idish: **"Estimado Padre en el Cielo, mira y protege a mi marido, hijos y nietos. Sea Tu voluntad que crezcan personas buenas, fieles a nuestra religión. Por favor concédele sustento y paciencia a mi estimado marido. Cuídanos a todos"**

Todos estábamos de pie alrededor de la mesa de Shabat con respeto. Bobe se parecía a una reina que hablaba al Rey de Reyes, a Di-s Omnipotente. Cuando terminaba su Plegaria, empezábamos nuestro Shabat.

Cuando nuestra familia creció, Bobe estaba más tiempo con sus velas. Cuando cumplió 94 años, tenía muchos nietos casados que también tenían hijos propios. Había cinco generaciones en la familia de Bobe. Al encender las velas, Bobe oraba por cada miembro de la familia.

Su candelabro estaba hecho de plata sólida con una base fuerte de plata. Todo el año tenía tres ramas de dos velas. En el medio un tallo era para otra vela. La costumbre tradicional para la víspera de Shabat es encender una vela por el padre, madre e hijos. Cuando nace un hijo, se agrega otra vela de Shabat. Mi abuela encendía cinco velas. Durante la semana de Janucá, ella agregaba dos ramas de dos velas cada una, haciendo un total de nueve velas. El candelabro estaba construido de forma que los posa-velas podían quitarse e insertarse en su lugar tacitas de aceite para el encendido especial de Janucá. Su candelabro de Shabat se convertía en Janukiá.

Durante la semana de Janucá ella le entregaba su preciado candelabro a mi abuelo para encender las velas de la fiesta. Janucá era nuestro tiempo más feliz. Todos los hijos, nietos y bisnietos venían a la casa de Bobe y Zeide para recibir el Janucá guelt (dinero de Janucá) y unirse al encendido de la Janukiá.

Zeide estaba de pie orgullosamente, como un Cohen, el sacerdote del Gran Templo, cuando encendía la Menorá. Cuando Zeide murió, Bobe pasaba sus inviernos en Miami. Y llevaba sus candelabros con ella. ¡Cada Shabat Bobe lustraba los candelabros de plata y oraba: "**Que mi mazl (suerte) brille siempre!**"

Todos esto se acabó cuando alguien robó su Candelabro. Bobe estaba marchita. Su cuerpo pequeño se agitaba como un sauce en la tormenta cuando hablaba sobre su más preciada posesión, su candelabro. ¿Cómo podían robarlo? Su única preocupación era cómo encendería sus velas.

Ella creía que su Candelabro volvería. "He orado para que el Candelabro nos protegiera, y estoy segura de que el Candelabro ha hecho eso. Ahora rezo para que el Candelabro vuelva a mí." Con determinación silenciosa ella oró y oró. La familia no sabía qué hacer. Inesperadamente un amigo de la infancia de Austria, el lugar de nacimiento de Bobe, nos visitó y avisó:

"Nunca había visto una Candelabro como la que vi hoy. Sorprendentemente vi una réplica de tu Candelabro, en la vidriera de

una tienda de regalos" Nos quedamos mudos. ¿Podría ser que nuestro invitado había visto Candelabro robado? ¡Bobe saltó y dijo: "**¡Vamos a recuperar mi Candelabro! ¡¡¡Pronto será Janucá y lo necesito!!!**"

Bobe, mis padres, la dama de compañía de Bobe, y un policía fueron a la tienda de regalos. Con un destello en sus ojos y un grito de alegría Bobe tomó su Candelabro y dijo: "**Nos has protegido y ahora regresas a casa conmigo.**"

Antes de que cualquiera pudiera decir algo, Bobe asió el Candelabro del estante y lo sostuvo cerca de su corazón. Nadie podía detenerla. Los vecinos de Bobe, judíos y no judíos, se unieron en su regreso triunfante a casa. Cuanto más se acercaba a su hogar, más personas se le unían. Bobe, vestida al estilo europeo, cargando un Candelabro casi tan grande como ella, seguida por una procesión de familiares y amigos, era un espectáculo memorable. Era de verdad un gran desfile de Janucá.

El Candelabro recibió una limpieza especial, y ese fue el Janucá más luminoso en la casa de Bobe.

¿Quién dijo que los milagros ya no suceden? 



“ Su cuerpo pequeño se agitaba como un sauce en la tormenta cuando hablaba sobre su más preciada posesión, su candelabro. ”

MENSAJERIA

TRAINED JP POSTAL
De D. Amato

Pagos - Cobranzas - Mailing
Miniflet - Trámites varios

15 - 6096 - 5487
556 * 295

Adhesión

Alejandro Sajnin
y Flia.

El Cadaver que Faltaba

La sincera Plegaria de un judío, por más simple que sea, llega a los Cielos. Esta historia nos demuestra que incluso aquello que parece imposible, puede lograrse a través de nuestros rezos.



El Rabino Mordejai Eliahu, de justa memoria - que más tarde serviría como Gran Rabino sefardí de Israel - fue el rabino más joven en el rabinato israelí, cuando a la edad de 28 se unió a la corte rabínica en la ciudad de Beer Sheva. Incluso a esa edad relativamente joven, era conocido por ser un estudiante brillante que era excepcional en su cuidado y atención personal a las necesidades de todos los que conoció.

Poco tiempo después de haber sido nombrado en su cargo, notó la presencia de una mujer sentada frente a las oficinas de los rabinos recitando Salmos, con lágrimas en los ojos. Esto se repitió durante días, cerrando su Libro de Salmos sólo cuando la oficina del rabinato cerraba sus puertas al final del día.

Esto despertó su curiosidad e interés, y un día, el joven rabino le pidió a su asistente que llamara a la mujer a su oficina.

“Dime qué estás haciendo aquí”, el Rabino Eliahu le preguntó suavemente, una vez que apareció ante él. “¿Cómo podemos ayudarte?”

Ella respondió con un claro acento marroquí: “Me acabo de mudar a Israel desde Marruecos El gobierno me instaló en esta ciudad, e inmediatamente busqué al rabino local...”

“Verá, en Marruecos mi marido era taxista. Diez días después de nuestro matrimonio viajó de una ciudad a otra y nunca más he oído de él. Dicen que murió en un accidente, sin embargo, no pude localizar su cuerpo, sólo el coche destrozado.

“Nunca encontraron su cuerpo o los que lo enterraron, y me dijeron que no puedo volver a casarme, a menos que alguien demuestre que realmente vio el cadáver.

“Ahora que estoy en Israel, pensé que en Marruecos nadie me podía ayudar, pero tal vez aquí un rabino me podía ayudar y permitirme volver a casar.

“Desde entonces, he estado orando aquí.”

El rabino le preguntó: “Pero, ¿por qué no entraste en las oficinas para hablar con nosotros?”

“¿Quiénes son ustedes?”

respondió la mujer sefardí, “no son más que mensajeros. ¡Estoy rezando a Di-s, el Creador del mundo! Él decidirá si debo casarme o no”.

“

A su llegada a la casa del sepulturero, había una nota en la puerta diciendo que el padre de la casa - el sepulturero - acababa de fallecer.



El Rabino Eliahu, admirando la fe fuerte de la mujer, viajó a Netivot, a visitar al Rabino Israel Abujatzira, el famoso y justo sabio sefardí (conocido como el “Baba Sali”), que procedía de Marruecos, para ver si tenía alguna idea de a quién acudir.

El sabio le dijo que debía ponerse en contacto con su hermano, el “Baba Jaki”. “Él conoce a todo el mundo, él le dirá quién estaba a cargo de los entierros en ese momento en esa ciudad”, dijo.

El Rabino Eliahu tomó un taxi desde Netivot de Ramla, donde residía la Baba Jaki. El Sabio de Ramla le dijo que los sepultureros en esa ciudad se trasladaron a Israel hacía ocho meses, “uno vive en Kiriát Ata y el otro vive en Dimona.” Él dio a Rabi Eliahu las direcciones exactas de ambos.

El Rabino estaba más cerca de la ciudad de Dimona. A su llegada a la casa del sepulturero, había una nota en la puerta diciendo que el padre de la casa - el sepulturero - acababa de fallecer. El Rabino Eliahu llegó justo a tiempo

para los servicios de oración de la tarde. Se unió a los servicios de oración y luego compartió algunas palabras de consuelo a la familia.

Con la esperanza de que alguien sería capaz de darle una pista para ayudarlo en su empresa, contó la historia de la mujer.

Cuando relató la historia con el taxi, y mencionó el nombre del difunto, un anciano, vestido con ropa tradicional marroquí, se levantó en la esquina de la habitación. “Yo soy uno de los sepultureros que enterró al taxista. El segundo acaba de morir y estoy aquí en su casa para consolar a su familia...”

El rabino de inmediato reunió otras dos personas, creando un mini tribunal rabínico, y tomó el testimonio de este hombre. Al día siguiente, el Rabino Eliahu entregó una carta a la mujer, que le permitía volver a casarse.

Relatando a sus colegas -jueces en la corte rabínica de Beer Sheva- lo que había sucedido el día anterior, el Rabino Eliahu exclamó: “Este es el poder de una oración que viene de un corazón sincero.” 



TEL. 4582-1983
15-6266-9472

TALLER HABILITADO EN CAPITAL Y PROVINCIA
ATENDIDO POR SU DUEÑO

SERVICIOS DE RECARGA Y MANTENIMIENTO SEGUN
NORMA IRAM 3717 PARTE II

Mencionando este aviso 15% de descuento



Gabriel Herszage

Ecuador 341 (1209)
Capital Federal - Argentina
Telefax: 4866-2218
Cel.: 15-4969-4418

FOLLETOS & TARJETAS FULLCOLOR
REVISTAS - LIBROS
PAPELERIA COMERCIAL & ALMANAQUES
FACTURAS D.G.I. PLANOS & CONTINUOS



druker@imprentadruker.com.ar

Diseño gráfico & Estrategias de comunicación

ADORNOS FAMA
ALQUILER DE SILLAS Y MESAS PARA FIESTAS
TROLE 470 Cap. Telefax 4922-6799

DR. ELIAS M. MONCARZ

ASESOR DE SEGUROS
SEGUROS DE VIDA Y RETIRO

Tucumán 2242 P. 1º "E"
C1051ACB - Buenos Aires - Argentina
Tel./Fax: (54-11) 4952-8006/7 Celular: (15) 4471-1146
moncarze@fibertel.com.ar

GARANTIZAMOS SU PATRIMONIO CUBRIENDO TODOS SUS BIENES Y EL DE SU FAMILIA,
CUBRIENDO SU VIDA

EN UN HOTEL
PARÁS.



EN UN FLAT HOTEL
VIVÍS.



QUIENES VISITEN CÓRDOBA PODRÁN
DISFRUTAR DE AMPLIAS UNIDADES
CON TODOS LOS ESPACIOS Y SERVICIOS
PARA UNA RECONFORTANTE ESTADÍA.

110 espaciosas unidades con
kitchenette, comedor,
estar y amplio baño. Restaurante.
Snack Bar.
Centro de negocios.
Fácil acceso.
Ubicado en el centro
comercial, histórico
y cultural.
Cocheras en
el edificio.



OTRO CONCEPTO
EN HOTELERÍA

Av. General Paz 386 - X5000JLQ Córdoba - Argentina
Tel.(54-351) 570FLAT (3528)
reservas@kingdavid.com.ar - www.kingdavid.com.ar

- Cancha de golf de 18 hoyos.
- Spa con equipamiento de última tecnología y variadas posibilidades de tratamientos.
- Habitaciones confortables con excelentes vistas.
- Piscina climatizada interior y piscina exterior.
- Sauna húmedo, sauna seco y ducha escocesa.
- Canchas de tenis y de fútbol.
- Fitness center.
- 43 hectáreas de vegetación.
- Sala de juegos.
- Actividades programadas de recreación infantil.
- Internet Wi-Fi.



CROWNE PLAZA
CORDOBA - SAN MIGUEL
GOLF, SPA & CONVENTIONS HOTEL

LLAME PARA CONSULTAR
POR NUESTRAS FANTÁSTICAS
PROMOCIONES

informes:
(03547) 497276

info@cplazacordoba.com
www.cplazacordoba.com

Ruta Nacional 36, km 759 y hacia el oeste 5km - Villa San Miguel - Calamuchita - Córdoba - Argentina



En mérito de la mitzvá de las luces de Januca,
que haya cumplimiento de la promesa,
"Mi palabra no se separará de vuestra boca,
ni de las bocas de vuestros hijos y los hijos
de sus hijos, de ahora hasta la eternidad".

(plegaria precedente al encendido de la menorá)

*Chantal
y Brian Leiser*

"Un gran milagro ocurrió allí" - *עוֹרֵר אֵשׁ לְיָהוָה*



EXPERIMENTÁ Janucá

1 al 9 de Diciembre, 2010 • 25 Kislev al 2 Tevet, 5771

La Historia de JANUCÁ



Si bien Alejandro Magno hizo las paces con Jerusalem, estábamos obligados a pagar tributo al imperio griego.

Entonces, un megalomaniaco llamado Antíoco Epífanés alcanzó el poder. Él saqueó el sagrado Templo de Jerusalem y prohibió la circuncisión, el Shabat y los Tefilin, básicamente, prohibió todo aquello que tenía que ver con la identidad judía y nuestra relación con un único Di-s.

Muchos judíos desafiaron estos decretos y murieron como mártires. Finalmente, cuando Antíoco colocó estatuas de Zeus en las ciudades y demandó de la gente que las adoren, una familia sacerdotal de la dinastía Jashmonea se levantó en armas. Se hacían llamar los Macabeos. El milagro ocurrió, a pesar de ser un puñado de campesinos contra el ejército de un

Una NUEVA LUZ

¿Janucá ocurrió hace muchos años, o esta ocurriendo hoy?

Si echamos un vistazo a los eventos actuales, nos sorprenderemos. La historia de una pequeña luz expulsando al imperio de la oscuridad, la sensibilidad humana desafiando el terror y la fuerza bruta, la vida y el desarrollo luchando contra la destrucción. Esta batalla sigue vigente, está en nuestras vidas, y en el mundo que nos rodea.

La victoria de la "Luz" sobre la oscuridad es el mega drama cósmico, es la historia en curso.

Esta victoria ocurre anualmente en cada solsticio de verano (en el hemisferio sur) y a la puesta del sol de cada día.

Se encuentra en cada decisión que tomamos para hacer el bien en contra de la maldad, ser bueno donde hay crueldad, y construir donde otros destruyen. Janucá es más que una festividad; es un viaje espiritual de ocho días. Muchos conocen la historia de Janucá, el triunfo de un pequeño grupo de judíos enfrentando a sus opresores helénicos y una pequeña vasija de aceite que milagrosamente se utilizó para encender la Menorá del Templo durante ocho días.

El espíritu de Janucá se experimenta cuando aplicamos su alegría, calor y luz a nuestras vidas diarias y no sólo influenciamos a nuestros seres queridos sino también al mundo entero.



Mensaje del Rebe



imperio, ellos vencieron. Finalmente ellos lograron echar a los griegos de Jerusalem, limpiaron el profanado Templo y declararon la independencia. Cuando los Macabeos recapturaron Jerusalem y entraron al Sagrado Templo, encontraron un gran desorden. Se dedicaron a limpiar el Templo y lo reinaugararon.

La Menorá de oro de seis pies (1,80 metros) debía ser encendida con aceite de oliva puro, no profanado por aquellos que son ritualmente impuros. Todo el aceite del Templo había sido profanado por los griegos.

Entonces el milagro ocurrió:

Se encontró una vasija de aceite de oliva puro escondida bajo el piso, sellada con la insignia del Sumo Sacerdote.

Si bien era una sola vasija con aceite suficiente solo para una noche, éste ardió durante ocho días.



JANUCÁ *Gueli*

Cuando comenzó la costumbre de dar dinero en Janucá a los niños, nadie sabe realmente. Algunos teorizan que ésta tiene que ver con las monedas que acuñaron los Jashmoneos cuando reestablecieron la independencia. Las monedas tenían la imagen de la menorá del Templo. Pero esencialmente, queremos que nuestros hijos aprendan algo de Janucá y esta es la mejor forma de hacerlo.

La palabra hebrea Janucá, viene de la misma raíz que la palabra jinuaj (educación). Durante Janucá focalizamos nuestra atención en temas que afectan la educación judía de los niños. Este es uno de los motivos de esta tradición de dar dinero de Janucá a los niños en Janucá y enseñarles la mitzvá de dar caridad.



Jugando al DREIDL

Cuando Antíoco prohibió el estudio de la Torá, los judíos se reunían a estudiar en secreto. Si veían que un soldado griego se acercaba, sacaban rápidamente sus perinolas y aparentaban jugar con ellas.

Jugamos el dreidel en Janucá como recordatorio de estos niños valientes y de su valor.

La palabra *dreidel* viene del Idish, *drei*, "dan vuelta".

Nuestros *dreidels* tienen cuatro lados, con una letra hebrea impresa en cada uno: *Nun, Gimmel, Hei, y Shin*. Estos representan las iniciales de "*Nes Gadol Haiá Sham*", que significa que "un gran milagro sucedió allí", en referencia a la victoria milagrosa de los Macabeos.

Reglamento:

Un dreidl con cuatro caras. Algunas monedas, caramelos o fichas.

Cada uno contribuye al pozo equitativamente.

Uno comienza a hacer girar el dreidl. Si cae en:

נ *nun* = ni pones ni sacas,

ג *guimel* = toma todo

ה *hei* = tomas la mitad del pozo

ש *shin* = agregas al pozo.

Si el pozo se vacía, todos vuelven a contribuir equitativamente.

Puedes incluso subir la apuesta, haciendo que cada uno aporte la misma cantidad que vos.



DONAS *Delicias de Janucá*

Ingredientes:

Harina: 500 gr

Azúcar: 100 gr

Manteca: 80 gr

Levadura: 50 gr

Sal: 1 pizca

Huevos: 1

Esencia de limón: 2 cucharaditas

Agua

Preparación:

Mezclar la harina, el azúcar, la sal, y formar un volcán, como para amasar. Colocar el resto de los ingredientes en el centro. Amasar hasta tener una masa suave y lisa. Dejar en reposo cubierta con un plástico unos 15 minutos. Extender con un rodillo hasta tener un espesor de 1 centímetro. Cortar los redondeles y dejarlos Leudar durante 5 minutos, si se quiere se pueden hacer con un hueco en el centro. Freir en Aceite a temperatura media.

Decoración:

Con Glasé: mezclar Azúcar impalpable (pulverizada) con un poquito de agua caliente y se introducen en el las donas despues de fritas.

Con Chocolate: agregar al azúcar un poco de cacao en polvo. Se les puede espolvorear Azúcar impalpable.

Rellenas: abrirlas por un costado, una vez hechas, y con manga agregarles crema pastelera, dulce de leche o lo que guste.



Cómo Encender la MENORÁ

Tu candelabro de Janucá puede parecer simple, pero usado correctamente es una poderosa fuente para llenar el universo con una luz sobrenatural, la cual incrementa la verdad, la justicia y la bondad en el mundo y desplaza la fuerza de la oscuridad.

He aquí como hacerlo:

1 Todos los espacios de tu menorá deben estar a la misma altura y en una misma línea, excepto el Shamash (vela piloto) el cual debe estar más alto que las demás velas.

2 El lugar óptimo para colocar la menorá es en la puerta frente a la mezuzá. La ventana también es un buen lugar.

3 Cada uno en la casa puede encender su propia menorá. Una pareja casada se considera una persona y el esposo enciende por ambos.

4 La primera noche enciende la vela de la derecha. Luego cada día agrega una vela más hacia la izquierda encendiendo siempre la vela nueva en primer lugar.

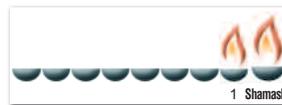
5 El horario correcto para encender la menorá es al anochecer, 30 minutos aproximadamente luego de la puesta del sol. Puedes encenderla antes pero sólo asegurándote que el aceite o la vela duren hasta media hora después de la salida de las estrellas o sea 60 minutos luego de la puesta del sol.

6 El viernes por la tarde debe encenderse 18 minutos antes de la puesta del sol. Ni se te ocurra encenderlas luego de la puesta del sol porque profanarías el Shabat. Solo asegúrate de poner más aceite o usar velas más grandes para que duren hasta media hora después de la salida de las estrellas

7 ¿Llegaste tarde a casa? Mientras haya alguien alrededor despierto para ver la menorá, puedes encenderla. Sino, enciéndelas sin recitar las bendiciones

8 Las mujeres toman un descanso. Sabemos que les encanta estar en la cocina preparando la cena, pero las mujeres judías tienen por costumbre no hacer ninguna actividad mientras la menorá permanece encendida. ¿Cuánto tiempo? Entre media y una hora.

Calendario de JANUCÁ



Primera Vela
Miércoles 1º de Diciembre
Recite bendiciones 1, 2 y 3.
Encienda al anochecer



Segunda Vela
Jueves 2 de Diciembre
Recite bendiciones 1 y 2.
Encienda al anochecer



Tercera Vela
Viernes 3 de Diciembre
Recite bendiciones 1, 2 y 3.
Encienda antes de las Velas de Shabat



Cuarta Vela
Sábado 4 de Diciembre
Recite bendiciones 1 y 2.
Encienda luego de finalizado Shabat



Quinta Vela
Domingo 5 de Diciembre
Recite bendiciones 1 y 2.
Encienda al anochecer



Sexta Vela
Lunes 6 de Diciembre
Recite bendiciones 1 y 2.
Encienda al anochecer



Séptima Vela
Martes 7 de Diciembre
Recite bendiciones 1 y 2.
Encienda al anochecer



Octava Vela
Miércoles 8 de Diciembre
Recite bendiciones 1 y 2.
Encienda al anochecer

Los números debajo de las velas indican el orden del encendido

Antes de encender la Menorá recite las siguientes

BENDICIONES

1 Baruj atá A-do-nai E-lo-heinu melej haolam asher kideshanu bemitzvotav vetzivanu lehadlik ner Janucá.

Bendito eres Tú, Di-s nuestro Señor, Rey del Universo, Quien nos ha santificado con Sus preceptos y nos ha ordenado encender la vela de Janucá

2 Baruj atá A-do-nai E-lo-heinu melej haolam sheasá nisím laavotenu baiaimim hahem bizmán hazé.

Bendito eres Tú, Di-s nuestro Señor, Rey del Universo, Quien hizo milagros a nuestros antepasados, en aquellos días, en esta época

Sólo la primera vez que enciendes la Menorá se recita shehejeianu.

3 Baruj atá A-do-nai E-lo-heinu melej haolam shehejeianu vekiemánu vehiguianu lizman hazé.

Bendito eres Tú, Di-s nuestro Señor, Rey del Universo, Quien nos otorgó vida, nos sustentó y nos hizo llegar hasta la presente ocasión

Luego recite lo siguiente:

“Hanerot Halalu”

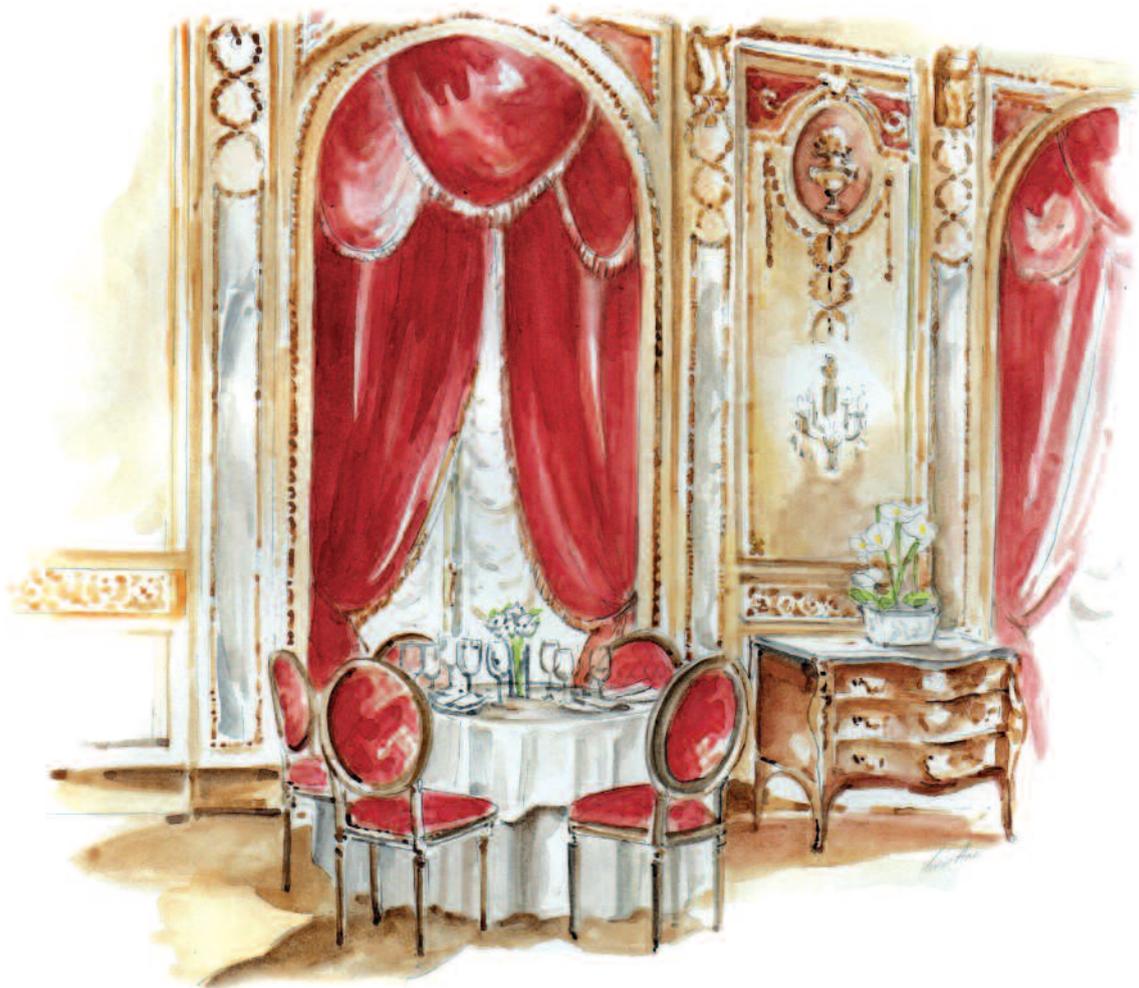
“Encendemos éstas velas con motivo de las salvaciones, milagros y maravillas que has realizado para con nuestros antepasados en aquellos días en esta época, por intermedio de Tus Santos Sacerdotes. Estas luces son sagradas durante los ocho días de Janucá, y no nos es permitido emplearlas de ninguna manera sino solamente observarlas para agradecer y alabar Tu gran Nombre, por Tus milagros, maravillas y salvaciones”.

“Maoz Tzur”

*Maoz Tzur ieshuati, Leja Nae Leshabeaj,
Tikon Bet Tefilati vesham toda nezabeaj,
Leet tajin matbeaj, Mitzar hamnabeaj, Az egmor beshir mizmor
janucat hamizbeaj*

Clásicos del Alvear

[EXCELENCIA E INNOVACIÓN EN PROPUESTAS PERSONALIZADAS]



Celebraciones con el mejor servicio Kosher de Buenos Aires

BAR & BAT MITZVÁ | BODAS | CUMPLEAÑOS | ANIVERSARIOS



Informes: [54 11] 4808 2187

www.alvearpalace.com

BUENOS AIRES | ARGENTINA

¿Existen las casualidades?
¿Las almas y los destinos
se unen y entrelazan?
Una historia que es
la historia de nuestro pueblo,
la historia judía.



Un abrazo desde el Cielo

Ya había pasado casi un año desde que el Sargento Dvir Emanuelof se convirtió en la primera víctima de la Operación Plomo Fundido, perdiendo su vida por el fuego mortal que Hamas disparó en Gaza a principios de la ofensiva. Pero estar con su madre, Dalia, sentados en la sala de estar, no golpeada por la pérdida, sino por la vida. Y no por el dolor, sino por la ferviente fe. Y por una historia reciente sobre Dvir que necesita ser contada.

El verano pasado, Dalia y algunos amigos habían planeado ir a *Jutzot Halotzer*, una colonia de artistas construida cada verano fuera de los muros de la Ciudad Vieja de Jerusalén. Pero su hija se opuso, ella quería ir una semana más tarde, para poder escuchar el concierto de Meir Banai.

Dalia la consintió. Y así, una semana más tarde, se encontraba en las gradas, esperando con su hija a que comenzara. De repente, Dalia sintió que alguien tocaba su hombro. Cuando se dio la vuelta, vio a un niño pequeño, guapo, de pelo rubio y ojos azules. Maestra jardinera de profesión, Dalia se sintió inmediatamente atraída por el niño, y cuando empezaron a hablar, ella le preguntó si le gustaría sentarse a su lado. A todo esto, sin embargo, el padre del niño había observado lo que se estaba desarrollando, y lo llamó: “Eshel, ¿por qué no regresas y te sientas a mi lado y de Dvir?” Aturdido, Dalia se dio vuelta y vio al padre con un bebé. “¿cómo dijo que se llama el bebé?” -

Por
DANIEL GORDIS

preguntó al padre.

“Dvir”, respondió Benny.

“¿Qué edad tiene?” Dalia le preguntó.

“Seis meses”, fue la respuesta.

“Perdona que te lo pregunte,” continuó, “¿Ha nacido después de” Plomo fundido”, o antes?”

“Después”.

Dalia siguió: “Por favor, perdone mi presión, pero ¿puedo preguntarle por qué lo llamaron Dvir?”

“Porque”, Benny le explicó, “el primer soldado fallecido en Plomo Fundido se llamaba Dvir. Su historia nos tocó, y decidimos poner su nombre a nuestro hijo en honor a él.”

Casi no podía hablar. Dalia se detuvo y dijo:

“Yo soy la madre de Dvir”

Shiri, la mamá del bebé, había escuchado la conversación, y no podía creer lo que sus oídos escuchaban. “¿No puede ser!”

“Es cierto”

“¿Cuál es su apellido?”

“Emanuelof”.

“¿Dónde vives?”

“Givat Ze’ev”.

“¿Eres tú!” dijo Shiri. “Tuvimos la intención de invitarte al *brit milá*- circuncisión- pero no pudimos”.

“No importa”, Dalia le aseguró, “Ya ves, he venido de todos modos”

Y entonces-me dijo Dalia- Shiri me dijo algo que nunca voy a olvidar - “Dvir le envía un abrazo, a través de nosotros”

En ese momento de nuestra conversación, Shiri me contó su historia. Estaba embarazada,

dijo, de 33 o 34 semanas, y durante una prueba de ultrasonido, fue descubierta un problema potencialmente grave en el bebé. Después de consultas con médicos expertos, se le dijo que no había nada que hacer. El bebé nacería, y luego los médicos decidirían los procedimientos. Uno o dos días más tarde, estaba en casa, ansiosa y preocupada. Encendieron las velas de Janucá, y ella revisó las noticias en Internet. El informe hablaba de Dvir Emanuelof, el primer soldado muerto en la operación Plomo Fundido. Ella vio, dijo, a un joven apuesto con carácter extraordinario, con su hermosa sonrisa, y sintió como si estuviera mirando a un ángel.

Un poco más tarde, Benny regresó a casa, y Shiri le dijo: "Ven y siéntate a mi lado. Shiri dijo a Benny, "Un soldado murió hoy."

"He oído" dijo él.

"¿Qué te parece si colocamos su nombre a nuestro bebé en honor a él?" Shiri preguntó.

-Está bien-fue la respuesta de Benny. No contaron a nadie sobre el nombre, y tenían previsto llamar a Dalia, una vez que naciera el bebé, e invitarla al *brit milá*. Pero cuando nació Dvir, Shiri y Benny estaban ocupados con sus citas médicas, y ni siquiera estaba claro si serían capaces de hacer el *brit*. En el momento en que el médico les dio el visto bueno para hacerlo, ya no era respetuoso invitar a



Dalia en tan poco tiempo, Shiri me dijo. Así que no la llamaron. Ni entonces, y ni el día después. La vida siguió su curso y no le dijeron a nadie sobre el origen del nombre de Dvir, porque no habían solicitado todavía el permiso de Dalia.

Así que nadie sabía, hasta ese momento, en que un pequeño de cabello rubio y ojos azules – a quien Dalia ahora llama "el mensajero" – decidió tocar a Dalia en el hombro. "Alguien está mirando desde Arriba sobre nosotros", dijo Shiri en voz baja, secándose una lágrima", y esto sin duda le da alegría."

Ahora todo estaba tranquilo en la sala de Dalia, los tres pensábamos en esta secuencia de acontecimientos extraordinarios, sin saber qué hacer con ellos. Me llamó la atención el vínculo entre estas dos extraordinarias mujeres, una observante, y la otra tradicionalista, pero no religiosa en el sentido clásico, una que ahora había perdido un marido y un hijo y una ocupada criando a dos hijos.

Desconectadas hace apenas un año, sus vidas están misteriosamente entrelazadas. Y les dije a los dos, casi en un susurro: "Esta es la historia Israelí, por excelencia"

Como si hubieran ensayado la respuesta, respondieron al unísono virtual: "No, es la historia judía"

Tienen razón, por supuesto. Es la historia judía por excelencia. Es la historia de la inexplicable unión sin palabras. Es una historia de destinos compartidos.

Estos no son tiempos fáciles. Estos son días en que vendría bien un milagro o dos. Así que tal vez, lo que realmente no es una casualidad que ahora, cuando más lo necesitamos, Dvir nos envía a todos un abrazo desde el cielo. jm

Lic. Yanina Frenkiel: 156747-9879
 Jimena Poliak: 155308-5884
 info@the-nanny.com.ar | www.the-nanny.com.ar

Gaby's Pizza Party

סופרביזין
 SUPERVISION
 RABINO YOSEF CHEHEBAR

- Cumpleaños
- Despedidas
- Bar/Bat mitzvá
- Corte de pelos
- Agasajos, etc.

Disponemos de un salón de fiestas con pelotero, o bien vamos a su lugar de fiesta.

4962-5225
15-3162-7692

El complemento ideal para su evento Kosher!

La “Re-dedicación”

✎ POR YOSEF JACOBSON

¿Qué festejamos en Janucá? La gran victoria de los macabeos sobre el imperio griego? ¿O que la vasija de aceite que contenía suficiente cantidad para arder un solo día duró ocho? Un inteligente análisis de lo relevante de la fiesta de las luminarias.

En resumen:

Descartes está sentado en un bar tomando una bebida. El camarero le pregunta si desea otra. “Pienso que no,” responde y desaparece dentro de una nube de lógicas.



Este artículo está basado en un discurso de Janucá, pronunciado por el Lubavitcher Rebe en Janucá de 5726, 1965. Likutei Sijot, vol 25 p. 235-242

El triunfo

El festival de Janucá conmemora la extraordinaria victoria de los Macabeos, un relativamente pequeño grupo de dedicados y fuertes luchadores, contra de uno de los grandes y más poderosos imperios de la antigüedad, el imperio seleucida, perteneciente a una de las ramas del imperio de Alejandro Magno.

Esta historia nos remite 2144 años atrás, al año 138 A.C, aproximadamente 150 años previo al nacimiento del cristianismo y dos siglos antes de la destrucción del Segundo Templo. Israel estaba bajo las normas del imperio de Alejandro el Grande. El gobernador Greco-Sirio de aquel tiempo era Antíoco Epifanes (que significa “el amado de los dioses), quien estaba decidido a imponer sus valores al pueblo judío.

El, prohibió la práctica del judaísmo, colocó una estatua de Zeus en el Templo y sistemáticamente impurificó los sitios santos de Jerusalem, asesinó brutalmente a aquellos judíos que se rehusaban a adorar a sus dioses paganos y sometió a las mujeres judías a la violación. Era una tiranía a gran escala. Tristemente, fue ayudado por dos grandes sacerdotes judíos, Jason y Menelaus, quienes lo asistieron para prohibir la realización de mitzvot y convirtieron el Templo en una casa interconfesional donde se adoraban una selección de dioses griegos.

Colocando esto dentro de la perspectiva histórica, si Antíoco hubiera tenido éxito, el judaísmo habría desaparecido. Sus “religiones- hijas”, el cristianismo y el Islam nunca habrían emergido de la faz de la tierra.

Pero un pequeño grupo de judíos, liderados por el anciano sacerdote Mattitai y sus hijos, se rebelaron. Ellos lucharon brillantemente, y en tres años lograron recapturar Jerusalém, removieron todos los objetos sacrílegos del Templo y restauraron la autonomía judía.

Fue, como decimos durante las plegarias de Janucá, una victoria de los débiles sobre los fuertes, y de los pocos sobre los muchos. Fue reestablecida la libertad religiosa y el Templo fue nuevamente re-dedicado. Janucá significa “re-dedicación”.

Este fue un triunfo extraordinario y un hecho notable. Nosotros, el pueblo judío, hoy existimos gracias al coraje y la visión de este pequeño grupo de judíos decididos, quienes no permitieron que su Di-s y su Torá fueran reducidos como residuos históricos por un grupo de tiranos greco-sirios.

El comentario talmúdico

Sin embargo, sorprendentemente, el Talmud, el texto clásico sobre ley judía y literatura, nos entrega una perspectiva diferente sobre el festival de Janucá. “¿Qué es Janucá?”, pregunta el Talmud¹. La respuesta dada es la siguiente: “Cuando los griegos entraron al Santuario, contaminaron todo el aceite. Luego, cuando la familia real Jashmonaita tomó el control y salió victoriosa, buscaron y encontraron sólo una pequeña vasija de aceite puro de oliva, la cual estaba sellada con el sello del Gran Sacerdote, suficiente para encender la Menorá sólo por un día. Un milagro ocurrió, ellos encendieron la Menorá y el aceite duró ocho días. Al año siguiente establecieron estos ocho días como días festivos de plegaria y agradecimiento a Di-s.”

Entonces, acorde al Talmud, el festival de Janucá, no tiene tanto que ver con la victoria militar de un pequeño grupo de judíos contra una de las armadas más poderosas de la tierra, sino sobre el milagro del aceite. El Talmud hace sólo una pequeña referencia a la victoria militar (“cuando la familia real Jashmonaita tomó el control y salió victoriosa”), se focaliza exclusivamente sobre la historia del aceite, como si este fuera el único evento significativo que conmemoramos en Janucá.

¿Por qué tanto revuelo por una pequeña vasija de aceite?

Es extraño. El milagro del aceite parecería tener un significado mucho menor en comparación a la victoria militar. Además este fue un suceso que acaeció puertas adentro del Gran Templo contando sólo con algunos sacerdotes como testigos. Involucra un símbolo religioso sin ninguna implicancia en la vida, la muerte o la libertad. Si los judíos hubieran sido vencidos por los griegos, no habría judíos en la actualidad. Si el aceite no hubiese alcanzado para los ocho días ¿quién lo habría notado? ¿Acaso los latkes tendrían un sabor diferente? Aceitemos un poco el tema con la ayuda de una mirada contemporánea. Imaginemos que después de la extraordinaria victoria Israelí en 1967 durante la Guerra de los seis días, en donde ocho ejércitos árabes (Egipto, Siria, Jordania, Arabia Saudita, Irak, Kuwait, Sudán y Argelia) estaban decididos a exterminar a Israel y a sus tres millones de judíos, una luminaria colocada en la Sinagoga en el centro de Israel ardió durante seis días. Seguramente agregó un ingrediente sentimental a la ya existente euforia en Israel producto de la salvación, ¿Pero era esto acaso, más que la liberación de los judíos de un posible segundo holocausto, la causa de la celebración? ¿Sería este detalle un tema de tapa, ocuparía para la prensa un lugar central?

Similarmente, el hecho de que el candelabro del Templo ardiera por ocho días, fue sin duda un cálido suceso que le siguió a la gran victoria. Era una señal a través de la cual Di-s demostraba su apreciación por el sacrificio de Sus hijos y los recompensaba con un increíble milagro. Pero era bien claro que esto era la frutilla de la torta, la coronación a una victoria histórica y memorable dentro del campo de batalla, el cual preservó a los judíos y al judaísmo. Sin embargo, el



Desafortunadamente la victoria política y militar de Janucá no perduró. Lo que sí persistió fue el milagro espiritual, la fe judía, la cual al igual que el aceite fue inextinguible.

¹ Talmud, Shabat 21b. Ver Rambam leyes de Januca en su interpretación sobre el significado de la festividad. Cf. Likutei Sijot vol. 10 Januca discusión sobre estas dos perspectivas.



Talmud convierte a este detalle menor en un motivo decisivo para la celebración de Janucá. Y aún más, el milagro del aceite es el único elemento que tenemos en cuenta para conmemorar los eventos sucedidos en Janucá. No hay ninguna costumbre o ritual que conmemore un milagroso triunfo. Lo que poseemos es el encendido de la Menorá por ocho días, conmemoramos el hecho de que el aceite alcanzó para ocho días. ¿Por qué?

La esencia de la historia judía.

La respuesta nos permite apreciar el principal ingrediente que definen los 4.000 años de historia judía. La victoria militar fue increíble, sin embargo no perduró. Apenas 210 años después de Janucá, en el 68 E.C el Templo fue destruido, esta vez por los romanos. Jerusalém fue saqueada, Israel fue diezmada y el pueblo judío enviado al exilio. Fue el comienzo de un período de debilidad, dispersión y persecución que duró casi dos milenios. En 1948 fuimos testigos del nacimiento del Estado moderno de Israel y de la espléndida reconstrucción de la dignidad y el poder judío, pero aún hoy en día seguimos en el exilio, tanto mental como físicamente.

Desafortunadamente la victoria política y militar de Janucá no perduró. Lo que si persistió fue el milagro espiritual, la fe judía, la cual al igual que el aceite fue inextinguible.

La fortaleza fundada sólo en el poder militar es temporaria. Puede durar largos períodos, pero al final siempre será derrotada por algún poder superior. Por el otro lado, la fuerza fundada en el coraje moral, en la luz espiritual y en la dignidad interior del ser humano, nunca puede ser destruida.

Los Sabios que instituyeron la festividad de Janucá entendían claramente esta verdad. Con sus ojos focalizados en la eternidad, los Rabinos de la era del Segundo Templo comprendieron que el motivo central y eterno de Janucá no era sólo la victoria en el campo de batalla, la victoria militar fue el preámbulo que permitió llegar al reencendido de las santas luminarias. Seguramente, que la victoria militar fue un suceso de enorme significancia, y por lo cual estamos profundamente agradecidos. Sin embargo 2100 años más tarde, lo que convierte a Janucá en una vibrante y conmovedora festividad celebrada en Los Angeles, Londres, París, Melbourne, Caracas, Casablanca, Johannesburgo, en la Muralla China, en el Kremlin y por supuesto en Jerusalém, es la historia de una pequeña vasija de aceite que no cesa de expandir su luz aún dentro de las noches más oscuras y en contra de los vientos más fuertes.

Por más de dos milenios, con el comienzo de la Festividad de Janucá, las familias Judías van en búsqueda de sus candelabros, las caritas de los niños brillan con alegría eterna. Mientras contemplan las danzantes llamas pueden oír las chispas de las luminarias y compartir sus historia, una historia que posee una marca indeleble: la llama de la fe judía, la llama de la Torá, la llama de las Mitzvot, y la antorcha de la moralidad y la luz de la redención nunca serán extinguidas.

El imperio Griego y el Imperio Romano han desaparecido hace mucho tiempo. Las civilizaciones construidas sobre el poder nunca perduraron. Aquellas edificadas sin ansias de poder nunca mueren. Al final de cuentas los que interesa es no solo la política, la fuerza militar o económica sino el hecho de poder lograr encender la llama del espíritu humano. 

Mi agradecimiento a Rab Dov Greenberg (Director de Jabad en la Universidad Stanford) por su aporte en este artículo. Le doy mis gracias también a Shmuel Levin, escritor y editor en Pittsburg, por su asistencia editorial. Yosef Jacobson.




Todos Choferes
leudim
de forma discreta



- Base Once
- Base Belgrano
- Base Flores

E-mail: neemanrem@datafull.com
Usted y los suyos merecen viajar tranquilos

- MINIBUS
- MENSAJERIA
- LIMUSINE
- CASAMIENTOS

4964-5516 4964-5774

Adhesión
N.N.

RESIDENCIA "EMUNÁ"

B"H

PARA TERCERA EDAD

- Profesionalidad en atención gerontológica
 - Talleres creativos
 - Alimentación casher
- Acompañamiento terapéutico personalizado
 - Residencia permanente
- Médico. Médico Psiquiatra. Rehabilitaciones
 - Transitorios. Centro de día
 - Kinesiológicas. Enf. 24 hs. Peluquería.
 - Calidez y confort pensando en nuestros mayores

*Esperamos cordialmente su visita
Dir. Lic. Eva Saruba*

**Pergamino 1044 Cap. (alt. Rivadavia 7800)
Tel. 4612-2725**

Familia Berliner

*desea a toda la Comunidad
¡Janucá Sameaj!*

Adhesión

Flia. Bercovich



EMPREDEDORA ACCEDER

Karina Farías

Masoterapeuta - Esteticista - Cosmiatra

Rivky Salud y Belleza

Tratamiento del dolor sin cirugía

Tratamientos de estética facial y corporal

Tel: 4568-8013 Cel: 15 6012-7862

www.rivkysaludybelleza.com

info@rivkysaludybelleza.com

ACCEDER →
CRÉDITOS SIN INTERÉS

CRÉDITOS SIN INTERÉS A INDIVIDUOS CON NECESIDADES FINANCIERAS

Ciclo de vida judío

Brit Milá. Bar y Bat Mitzva. Casamientos. Entierros.

Educación

Compra de materiales de estudio. Cursos de especialización. Cursos de capacitación.

Emprendimientos

Compra de herramientas de trabajo. Alquiler del primer espacio de trabajo para nuevos profesionales. Equipamientos necesarios.

Salud

Tratamientos médicos. Compra de remedios.

Refinanciación de deudas.

Cuota escuela. Expensas. ABL. Impuestos. Tarjetas de créditos.

Viajes a Israel

Vivienda única

Alquiler. Refacción. Equipamiento con bienes necesarios.

**Montos de hasta
\$12.000**

**Plazos de hasta
24 meses**

Horario de Atención:

Lunes a Viernes de 13.30 a 17.30 hs.
Únicamente con entrevista previa pactada telefónicamente.



Mujeres de todas las edades que se reúnen a estudiar, profundizar, charlar y pasar ratos sumamente agradables. En un ambiente increíblemente cálido, hermoso y cuidado tanto en lo decorativo como en lo espiritual. Parece imposible que en estos tiempos de vorágine exista un lugar tan espectacular, dedicado a la mujer judía de todas las edades, como BEIT JANA.

Una Reparación Prometida

He escrito algunos artículos para Jabad Magazine. En el publicado en el número correspondiente a las festividades de Tishrei del año 5771, enfatice la importante función que cumple en nuestras vidas, especialmente para propiciar y mantener nuestra salud psíquica, el estudio de la Torá. Pero en mi artículo no había hecho ningún comentario respecto a mis compañeras de estudio, como tampoco describí la dinámica de las clases, ni la relación que había entre nosotras. Mis compañeras insistieron en la temática, por supuesto en forma de rezongo dulce y cariñoso. Cumpló por eso con ellas.

Debo aclarar que concurre a algunos de los diversos grupos de estudio, que ofrece Jabad Lubavitch de Argentina en la ciudad de Buenos Aires. Varios de estos, se llevan a cabo en Beit Jana, que es una casa de estudio y de reunión, destinado a las mujeres de todas las edades.

También participo de otros grupos de estudio en el edificio de Jabad Lubavitch Central, en forma regular, y he concurrido a otras sinagogas del Movimiento Jabad.

En las clases en Beit Jana tenemos la oportunidad de hacerle preguntas a quién la coordina, y por consiguiente de aclarar nuestras dudas.

Generalmente, la duda de una de nosotras, al ser expresada, nos permite a las demás profundizar en aspectos que en una primera instancia, no nos habían inquietado. Una joven que grababa las clases de “Filosofía jasídica”, me comentó que al escuchar nuevamente las clases, apreciaba en especial las preguntas y comentarios que sus compañeras hacían, y lo enriquecedor que le resultaban, ya que despertaban en ella un ámbito inexplorado de reflexión.

Y esto es lo que nos pasa a todas, porque el estudio nos sumerge directamente en las profundidades del espíritu humano. Por eso las intervenciones y asociaciones de cualquiera de nosotras cooperan con el propósito de conocernos mejor como personas y específicamente como poseedoras de un alma judía.

Es importante decir, que tanto en Beit Jana como en las demás casas y sinagogas de Jabad, los que vamos, tenemos distinto nivel en cuánto se refiere al cumplimiento y observancia de la “halajá” (leyes de la Torá), ya que los jasidím de Jabad, a pesar de ser considerados ortodoxos, (o tal vez justamente por este motivo) forman un grupo muy abierto, que permite la integración de personas con distinto nivel de observancia de las leyes.

Por eso algunas de mis compañeras provienen de familias que siempre han vivido de acuerdo a los preceptos, y por lo tanto conocen en forma práctica como se ejecutan, mientras que otras estamos en proceso de aprendizaje de los mismos. A este proceso de aprendizaje lo llamamos Teshuvá (retorno). En realidad, la “teshuvá”, es un proceso permanente para todo judío, ya que los Sabios consideran que siempre hay algo para corregir en nuestra conducta o en nuestra calidad espiritual, siendo el propósito mejorar en ambos aspectos.

Esto ocurre porque el judaísmo propone ideas, pero también propone una práctica que devenga, y esté de acuerdo con esas ideas. Por eso en los distintos centros del Movimiento Jabad, reforzamos el conocimiento intelectual de los distintos aspectos del judaísmo, internalizamos teorías y conceptos, pero nuestro aprendizaje no se reduce a estimular el saber y el razonamiento, ya que es importante que haya coherencia entre palabra, pensamiento y acción.

Por eso, es muy importante el vínculo que se establece entre nosotras como estudiantes, y entre nosotras con los coordinadores y profesores de los grupos. Así ayudándonos entre todos, aprendemos a llevar a la práctica la sabiduría milenaria de la Torá.

Por todas estas cuestiones, pienso que cuando mis compañeras de Beit Jana, reclaman que además de explicar los motivos por los cuáles es esencial el estudio de la Torá, también debería hablar de ellas, resaltan un aspecto importante en la vida de cada ser humano.

De hecho cuando uno tiene que llenar un formulario, siempre hay un rubro en el cuál se pide que se mencionen las actividades que uno realiza.

Y hete aquí, que mis compañeras de Beit Jana, desean ser incluidas en un trabajo de reflexión en el cuál se habla de la necesidad de estudiar Torá. Porque ellas estudian y comparten conmigo el dulce sabor de ese estudio. Las cosas que se hacen hay que decirlas, especialmente cuando se trata de cosas buenas. En este caso, se trata de autodefinirse en una identidad que se manifiesta en el hecho de estudiar Torá, apegadas al estilo del los Sabios de Israel, de los que está tan orgulloso el pueblo judío.

Me gustaría hacer una lista con los nombres de cada una de mis compañeras, tanto de las de Beit Jana, como de las que comparten conmigo otros grupos de estudio. Por suerte es una lista larga, lo cuál no hace más que demostrar la eficiente labor de los Shlujim (enviados) del Rebe de Lubavitch. Pero, en lugar de eso, me atrevo a insistir, en el hecho de que debemos seguir todos en este camino, en el cuál aprendemos intelectualmente e intentamos llevar a la práctica las enseñanzas que mantienen al pueblo judío vivo y unido. Anímense a venir a Beit Jana.

Lic. Nora Freidin

BEIT JANA בית חנה

Ecuador 780

4962-3433 4961-4071/2/3

repcion@beitjana.org www.beitjana.org





Más de lo Mismo

La ADL anunció la baja de uno de los símbolos más importantes para el nazismo, la esvástica. Sin embargo, la esvástica es y fue uno de los más conocidos e importantes emblemas antisemitas existentes, aún antes del Holocausto. ¿Es posible semejante error? Increíble pero real.

La Liga Anti Difamación (ADL) es una ONG de vital importancia dentro de los Estados Unidos, conocida por su lucha contra el antisemitismo desde 1913.

El 27 de julio de 2010, la ADL anunció la baja del símbolo más importante para el nazismo: la esvástica.

“Sabemos que la esvástica, para algunos, ha perdido el sentido que solía portar, el cual era ser el símbolo primario del Nazismo, y en cambio se ha convertido en un símbolo del odio”, explica Abraham Foxman, Director nacional de ADL, en una declaración. “Por esto, mientras continuamos el proceso de re evaluación y redefinición de la medición de los incidentes contra los judíos, estamos siendo más cuidadosos en incluir incidentes relacionados con graffitis que están dirigidos expresamente a los judíos o a las instituciones judías”

Aún, una de las mejores organizaciones del planeta puede cometer un error sin desearlo. Todos somos seres humanos. Esta fue francamente, una decisión desafortunada y peligrosa la cual tuvo gran relevancia y serias implicancias para Estados Unidos, Europa, el Medio Oriente y el mundo entero.

La inscripción de la esvástica, la oscura y omnipresente insignia del odio, no será más, considerada automáticamente como un acto de Antisemitismo, según el anuncio de la Liga Anti Difamación, sobre los nuevos lineamientos de registro relativos a los ataques contra los judíos.

Un prominente apoyo proviene del conocido estudioso Michael Barenbaum de LA: “Michael Barenbaum, uno de los primeros directores del Memorial Museum de Washington y actualmente consultor, dice que él está de acuerdo con la decisión de la ADL.

“La presencia de la esvástica en ciertos contextos no es suficiente para probar el antisemitismo”, dice.

Por más positivos que fueran los motivos (mostrar sentimientos universales de inclusión de toda clase de minorías) esto es, en un análisis final, una distorsión de la historia y una confusión sobre uno de los símbolos más antisemitas que tuvo Alemania y el mundo.

A continuación algunas experiencias personales sucedidas en años recientes.

Un día soleado, durante el verano del año 2008 viajé hacia las montañas cercanas a Bennington, Vermont, justo antes de comenzar una cita en el Post Doctorado en la Universidad de Yale el cual desarrolla el programa de “Iniciativa de Yale para el Estudio Interdisciplinario del Antisemitismo” (IYEIA). La vista de la verde montaña es parte del hermoso campo, la cual fue perturbada y ensombrecida por el hecho de que vimos una esvástica escrita sobre una piedra cercana al río. Guau, ¿acaso estamos nuevamente en Austria o Alemania,

donde las esvásticas pueden ser encontradas abundantemente en público? La esvástica es y fue uno de los más conocidos e importantes símbolos antisemitas existentes, aún antes del Holocausto. Cualquiera que sabe alemán y posee un sencillo conocimiento sobre el contexto histórico, sabe sobre la Hakenkreuz-Verlag “Editorial de la esvástica”, una editorial establecida en 1919 por Bruno Tanzmann, un autor “volkish”.

Hitler mismo declara en su obra “Mein Kampf”, la cual usted puede encontrar fácilmente en la librería de La Gran Estación Central en la ciudad de Nueva York (en Alemania la impresión y venta del libro ha sido prohibida por muy buenas razones):

En 1920, Adolf Hitler decidió que el partido nazi necesitaba su propia insignia y su bandera. Para Hitler, la nueva bandera debía ser “un símbolo de nuestra propia lucha” así como también “ser altamente efectivo como poster”. (Mein Kampf, pág. 495)

El 7 de agosto de 1920 en el Congreso de Salzburg, esta bandera se convirtió en el emblema oficial del partido nazi. En Mein Kampf, Hitler describe la nueva bandera nazi: “En rojo vemos la idea social del movimiento, en blanco la idea nacionalista, y en la esvástica la misión de luchar por la victoria de la raza aria, y del mismo modo, la victoria de la idea del trabajo creativo, el cual siempre fue y será una idea antisemita”. (pág. 496-497)

Después del Holocausto, la esvástica se convirtió en el símbolo más importante para los Nazi y Neo-Nazis, el cual demostraba su apoyo al Nacional Socialismo y a la destrucción de la judería europea. La esvástica está muy lejos de ser sólo un símbolo de una forma de “odio generalizada”, como asevera la ADL. Mostrar una esvástica en la pared, en un semáforo, en columnas, techos, etc., indica que la persona, primero, conoce bien lo que fue la Alemania nazi y el holocausto y segundo, desea mostrar de manera rápida e inequívoca su apoyo a estas ideas.

¿Existe algún símbolo más antijudío que una esvástica? En Alemania las esvásticas están prohibidas en público, aunque esto no previene el hecho de que estén por todas partes.

Aplicando el concepto psicoanalítico de desrealización de Sigmund Freud podemos analizar la decisión de la ADL de la siguiente manera: “La esvástica no es un símbolo del holocausto y del antisemitismo, es solo un símbolo de odio hacia algo o alguien”. Esto es una tergiversación de la historia.

Miremos por ejemplo, las calles de Beirut, o el Líbano, durante el último mundial de fútbol: ellos expusieron banderas alemanas, incluyendo esvásticas debido a que los árabes están muy orgullosos de Alemania y de Hitler. Aún una esvástica en un restaurante en India o en Latvia sobre el pavimento no es en absoluto un símbolo de herencia cultu-

“
La esvástica
no es un símbolo
del holocausto y
del antisemitismo,
es solo un símbolo
de odio hacia algo
o alguien”

B”H

AUTOSERVICIO

TATEKOSHER

Agüero 1150

4963-5365

**DELIVERY
SIN CARGO**

B”H

LIBRERIA LATINA

**MENCIONANDO ESTE AVISO
DESCUENTOS ESPECIALES PARA
ALUMNOS DE LA COMUNIDAD**

VENTAS POR MAYOR y MENOR
PROVEEDOR DE EMPRESAS y COLEGIOS

**J. R. de Velasco 326
Capital Federal**

Tel./fax: 4855-0575 Tel.: 4856-8991.

E-mail: librerialatina@2vias.com.ar

ral. Luego de 1920, cuando la esvástica se convirtió en el símbolo definitivo del partido nazi en Alemania, esta, ya indicaba que la persona apoyaba al movimiento alemán nazi antijudío.

Luego de las cámaras de gas de Auschwitz, Treblinka, Sobibor, luego del asesinato de judíos en los bosques de Lituania o en Babi Yar, Ucrania y muchos otros lugares de la Shoá, cada esvástica, la cual formó parte de cada casco de los soldados alemanes, de sus uniformes etc., se convirtió en un símbolo del período de la Shoá.

Una esvástica pintada en los bosques de Vermont indica que hay gente que no tiene ningún problema con el tema del Holocausto, el cual intimida a los judíos y otras víctimas de los nazis. De cualquier modo, el hecho de pintar una esvástica representa una burla a los judíos y aprueba el Holocausto, como los Neo-nazis y los musulmanes lo hacen. Aún los jóvenes que pintan una esvástica, actúan de manera antisemita, ya que cada uno de los sobrevivientes del Holocausto, él y sus parientes, sus bis-nietos, y toda la gente que recuerda (personal o colectivamente o a través del conocimiento de la historia y de los hechos) los crímenes sin precedentes cometidos por los alemanes (y sus amigos) durante el nacional socialismo, recuerdan la esvástica como el símbolo más representativo de lo que sucedió durante el Holocausto y la Alemania Nazi.

Ahora, por supuesto que los Nazis, de extrema derecha o partidarios de la supremacía racial los cuales visten remeras que llevan impresa la esvástica, como sucedió recientemente en Tennessee, apunta a los americanos africanos, inmigrantes, hispánicos y otros. El racismo, en este caso, viene a convertirse en una adición al antisemitismo,



Pero primero y principal, la esvástica intimida a los judíos. Es el símbolo que en la actualidad nos dice, a través de su significado: “Echen un vistazo, judíos, nosotros nos acordamos de Hitler y de los alemanes, les damos eternamente las gracias por lo sucedido durante el holocausto.”

Como siempre, una disminución benévola de

los niveles en el occidente es contemporánea a un perjudicial cambio emprendido, a partir de los peores motivos, en el Este. Hace solo unos meses atrás, el estudioso David Katz escribió en la edición Idish del *Algemeiner Journal*, sobre una ley expedida por la Corte Lituana en mayo de 2010. Aquí él asevera que la esvástica es un símbolo nacional antiguo y por ende será legalizado (más información en su Web: www.HolocaustInTheBaltics.com). Este es el momento de enviar un mensaje, lo más inequívoco posible, a las autoridades lituanas.

La ADL debe reconsiderar la decisión de dar de baja la esvástica como símbolo antisemita. Mostrar, pintar o promocionar este símbolo, significa primeramente avalar el Holocausto. La esvástica es uno de los símbolos antisemitas y antijudíos más conocidos alrededor del mundo, sin importar el lugar adonde este sea pintado. 

Dr. Clemens Heni es autor y científico político. Recibió su Doctorado en Ciencias Políticas en 2006 (Innsbruck, Austria, con mención honorífica).

Publicó dos libros sobre el antisemitismo en Alemania y ha editado artículos en inglés y alemán sobre el antisemitismo, el Holocausto, Alemania, la guerra Santa musulmana e Israel. Fue investigador del dentro del post doctorado de la Universidad de Yale hasta 2009. Durante el 2010 aparecerá su nuevo libro “El antisemitismo como un fenómeno específico”.

Dr. Daniel B. Nadel

OTORRINOLARINGOLOGO

MEDICO LEGISTA

MEDICO DEL TRABAJO

AUDIOLOGIA OCUPACIONAL

M.N. 62337

• Evaluación y Determinación de Incapacidades Laborales y Enfermedades Profesionales.

• Asesoramiento a Empresas y Trabajadores

• Representación ante Aseguradoras de Riesgos de Trabajo (A.R.T.)

Consultas al tel: (5411) 4962-2006

Cel: 15 4473-4520

E-mail: dbnadel@intramed.net

¡Janucá Sameraj!

Dele a su empresa
UNA BUENA

HERRAMIENTA de trabajo

Cybermapa, líder en desarrollo de Sistemas de Información Geográfica, es una empresa argentina con amplia experiencia en materia de software y cartografía.

Su alta capacidad en diseño, desarrollo, comercialización y servicio post venta la posiciona fuertemente en el mercado latinoamericano, índice de eficiencia y confiabilidad.

El compromiso de mejora permanente de calidad, constituye la capacidad competitiva de Cybermapa en soluciones de logística, distribución, seguridad, marketing, ventas y atención al cliente.



Desarrollo de Sistemas de Información Geográfica





Uno de los temas fundamentales que se discuten, es la pregunta acerca de cuando es que comienza la vida. En otras palabras, ¿Es este blastocito que se encuentra afuera del útero (de cinco días de edad desde que se concibe) un ser viviente, un humano, o una criatura en absoluto? ¿Es un embrión, un pre embrión, u otra cosa completamente? Si definimos al blastocito como a un ser humano, entonces tendría una profunda implicación para la investigación de las células madre

El Principio del Comienzo

La ciencia de las células madre

El curso natural de reproducción implica la fertilización de un huevo a través de un espermatozoide, haciendo que el huevo se divida y en más o menos cinco días forme una masa de células conocida como *blastocito*.

Lo especial de estas células es la habilidad de ser divididas y diferenciadas en todo tipo de células que componen el cuerpo humano. Por eso, es que son llamadas “células madre”. Son la madre y la raíz de cualquier otro tipo de célula.

Hoy en día, un blastocito puede ser formado por células maduras. El núcleo de la célula madura es extraído e implantado en un huevo del cual su núcleo fue removido. El blastocito todavía retiene su habilidad de diferenciar, pero las células que luego se desarrollen tendrán el material genético idéntico al de su célula madura original. Este proceso es conocido como *clonación*.

En teoría, la clonación puede ser usada para reproducir seres humanos. Clonación reproductiva es un problema para la Halajá y temas éticos que van más allá de este artículo. Yo voy a discutir otro tipo de uso de la clonación, que implica el crecimiento de las células en la etapa del blastocito y el uso de las células madre de los blastocitos para propósitos de investigación científica o tratamientos médicos.

Este proceso es conocido como clonación terapéutica (más que reproductiva).

Las células madre son críticas para la investigación de enfermedades degenerativas, que se han convertido mucho más frecuentes a la vez que el promedio de esperanza de vida se ha extendido a ochenta años dado al avance de la higiene y del cuidado médico. Generalmente, las células que han sido afectadas por enfermedades tales como el Alzheimer, Parkinson y diabetes, no pueden ser re-

emplazadas. Una vez que una parte del cerebro muere, nunca podrá ser recuperado ni sustituido, por lo tanto los síntomas pueden ser medidos pero nunca se curarán. O, en el caso de diabetes, las células productoras de insulina en el páncreas que se han muerto o degenerado y no pueden producir la insulina correspondiente, no pueden ser sustituidas. Una persona puede estar tratada con insulina, pero el funcionamiento correcto de las células nunca podrá ser recuperado.

Con las células madre, por otro lado, podría ser posible producir células productoras de insulina e implantarlas en el páncreas de un paciente diabético y por ende, curar su diabetes. Si estas células se produjeran en un blastocito abandonado del paciente no habría ninguna reacción inmunológica. Del mismo modo, órganos enteros podrían ser producidos por las células madre, y por consiguiente no habría necesidad de donaciones de órganos. Si los órganos fueran producidos de un blastocito clonado no habría rechazo, y el paciente tendría un órgano funcional completo por muchos años.



La fuente de las células madre

¿Dónde pueden conseguirse estos preciados blastocitos? De hecho, hay millones de muestras en los refrigeradores de los hospitales en todo el mundo. Son los restos de un muy típico tratamiento de fertilización llamado “Fertilización in vitro”.

En un escenario típico, una pareja va a una clínica de fertilización para practicarse la fertilización in vitro, y tendrá unos veinte huevos extraídos para la fertilización. Los



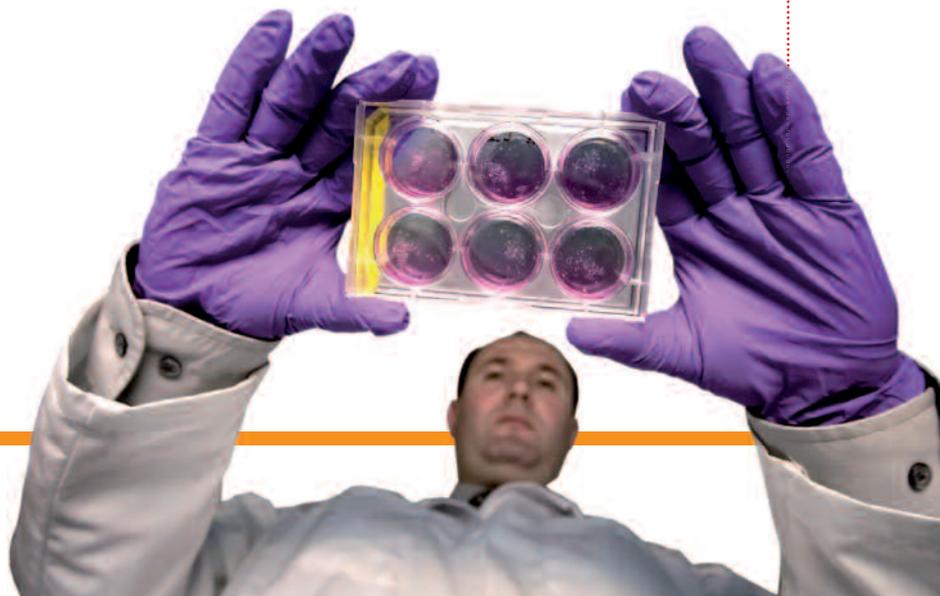
En los Estados Unidos hay en la actualidad más de un millón de huevos fertilizados no deseados; incluso en Israel hay unos treinta mil de estos huevos almacenados en refrigeradores.

huevos son fertilizados en el espermatozoide del esposo y replantados en el útero de la mujer. Sin embargo, veinte huevos no pueden ser implantados en el útero de la mujer. Uno, dos, o como mucho tres huevos por implantación son generalmente el límite. Así que si la primera implantación fue exitosa, y la pareja no quiere tener más hijos, habrá diecisiete huevos fertilizados que no le interesan a la madre.

En los Estados Unidos hay en la actualidad más de un millón de huevos fertilizados no deseados; incluso en Israel hay unos treinta mil de estos huevos almacenados en refrigeradores. ¿Qué se debería hacer con estos huevos?

Los huevos pueden estar almacenados en los refrigeradores hasta la eternidad o pueden ser desechados; pero investigadores pueden usar estos huevos no deseados para la producción de células madre. Esto es actualmente la fuente más frecuente de los blastocitos.

Mientras que los blastocitos pueden en teoría ser creados con el propósito de cosechar células madre, el suministro de huevos no deseados que hay actualmente provee el material necesario para que esto sea innecesario.





Actitudes hacia las investigaciones de las células madre en el mundo

Uno de los temas fundamentales que se discuten, es la pregunta acerca de cuando es que comienza la vida. En otras palabras, ¿Es este blastocito que se encuentra afuera del útero (de cinco días de edad desde que se concibe) un ser viviente, un humano, o una criatura en absoluto? ¿Es un embrión, un pre embrión, u otra cosa completamente? Si definimos al blastocito como a un ser humano, entonces tendría una profunda implicación para la investigación de las células madre. Ahora, ésta no es una pregunta científica. No hay forma de que la ciencia pueda responder a la pregunta, “¿Desde cuando comienza la vida?” o de decirnos cómo definir si es o no un humano. Ésta es una pregunta para teólogos, filósofos, incluso para legisladores, o quizá para la sociedad como un ente. Judíos observantes de la Torá se inclinan a la Halajá para la respuesta.

Hay una variedad de opiniones que han sido sugeridas para etiquetar cierta etapa como el comienzo de la vida. De hecho, uno puede encontrar una opinión para cualquier etapa en el proceso de la embriogénesis humana para definir el comienzo de la vida: la concepción, la implantación en el útero, catorce días luego de la concepción cuando nuevas células se forman, y así.

Hay éticos seculares que claman que un blastocito es un ser humano. La verdad es que, yo encuentro muy difícil de entender cómo una persona

secular mirando la masa de células más pequeña que el punto final de esta oración, con una remota posibilidad de convertirse en algo viviente, pueda decir: “Esto es un ser humano”. Pero el hecho es que algunos sí se sostienen a esta opinión. No hay pregunta acerca de la importancia científica de la investigación de las Células madre. Científicos en todo el mundo han estado de acuerdo que el potencial terapéutico de las células madre es tan grande que cualquier restricción debe ser removida. El enfoque legislativo ha sido muy diferente, particularmente, como veremos, en países en donde la Iglesia Católica ejerce una gran influencia sobre la política pública.

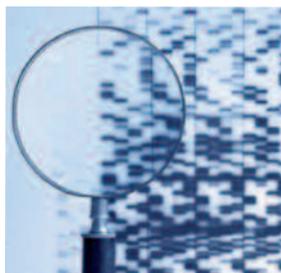
www.kolram.com.ar
Tel. 4306-3006

KOLRAM

sound - light - special effects

Representante exclusivo para
Latinoamerica de

GBR
THE NEW MILLENIUM LIGHT & SOUND
www.GBRsoundlight.com



Halajá: Actitudes y hechos

Baso mi posición en la regla de Tiferet Israel en Masejet Iadaim que no se precisa una justificación para permitir algo que no tenga una prohibición explícita. En otras palabras, lo que está prohibido por Halajá, está prohibido, pero el resto de la experiencia humana está automáticamente permitida. Por ende, si ni el proceso ni el resultado de la nueva tecnología están prohibidos, debería estar permitido. Ahora, debemos adentrarnos en los detalles del tema de las células madre.



“Jugando a ser Di-s”

Este término no tiene un significado judío, pero ha recibido cierta cantidad de atención por parte de la cultura popular. La esencia del argumento es,



El Judaísmo cree que Di-s creó al mundo de la nada, lo que ciertamente no es algo que ningún científico, no importa qué tan talentoso o creativo sea, pueda hacer.

de que al tomar células madre que Di-s ha creado para desarrollarse de cierto modo, y transformarlas para que se desarrollen de otra forma, estamos usurpando el poder del Creador y por lo tanto estamos “Jugando a ser Di-s”.

Yo creo que esto es una completa tontería. Después de todo, desde un punto de vista científico, no se crea ningún ser nuevo. El Judaísmo cree que Di-s creó al mundo de la nada, lo que ciertamente no es algo que ningún científico, no importa qué tan talentoso o creativo sea, pueda hacer. La ciencia está por descubrir o revelar aspectos de la naturaleza universal de Di-s que no se ha conocido hasta el momento. Así que una investigación científica de las células madre está utilizando las propiedades que Di-s le ha dotado a estas células para el beneficio de la humanidad. Sólo Di-s puede crear algo de la nada. Este es un poder que no se le ha dotado a ningún ser humano.

De hecho, las revelaciones científicas acerca de la investigación de las células madre y otras áreas pueden servir para aumentar nuestro aprecio del poder de Di-s. En las células madre vemos la tremenda

“Cantando entre Mujeres”

Rajel Mendelson
Cantante

Las más hermosas melodías para tu Cumpleaños, Té de lluvias, Rosh Jodesh... y todos nuestros Jaguim

Deseo a toda la Comunidad ¡Shaná Tová!

Tel: 4382-4439 / 15-5153-9906
cantandoentremujeres@yahoo.com.ar

¿Quieres festejar algo y no sabés por donde empezar?

¿Quieres cupones de descuento?

Veni a SimjaOnline.com.ar y podés encontrar esto y mucho más...

Joda la info para tu simja!!

www.simjaonline.com.ar

capacidad que fue diseñada por un Planificador y la inscripción en el mismo tejido de la vida. Cualquier observador maduro tendría que concluir que esto constituye una evidencia de la Creación por un Creador.

Así que no debería darse ninguna consideración seria al reclamo de que esta investigación constituye a “jugar con Di-s”. La pregunta más seria se refiere a cómo interferimos con la Naturaleza, y si los beneficios posibles no podrían ser compensados por el riesgo de algún resultado perjudicial que no podemos prever ahora.

Sugeriría que la perspectiva de la Halajá sobre esta pregunta es que tal avance no solo es permitido sino además requerido. Como ejemplo, tomemos la discusión en el Talmud acerca de la práctica de la medicina en general. Bava Kama 85b dice que uno puede ejercer de médico sólo porque está escrito en el versículo (Éxodo 21:19), “Él deberá ser pagado para sanar”. Quizá los Sabios del Talmud sintieron una necesidad de citar a la Biblia para permitir la práctica de la medicina para poder disuadir el tipo de razonamiento mencionado anteriormente.

Después de todo, puede discutirse el hecho de que un médico interfiere con el plan de Di-s de haber causado la enfermedad a una persona. Como pregunta Rashi, “¿Si Di-s hiere, puede el hombre curar?”. A eso, el Talmud responde que sí, que podemos curar. El Shuljan Aruj incluso nos obliga a curar. Mejor dicho, en vez de interferir con el plan de Di-s, la Halajá entiende la práctica de la medicina como un proceso de cooperación y sociedad con Di-s para mejorar Su mundo.

El último versículo de la Torá que cuenta sobre la Creación establece: “Porque en este día (Shabat) Di-s descansó de su Creación, que creó para ser hecha” (Génesis 2:3). Esto significa que Di-s no creó el mundo con la intención de no adherir luego nada nuevo. Más bien, la Creación está “para ser hecha”, para ser continuada por la

humanidad. Di-s la puso en nuestras manos para que tomemos la iniciativa, ya sea para proveer refugio o vestimentas o para cualquier otra necesidad o lujo humano.

Lo que algunos consideran una “interferencia” con el mundo de Di-s es, en realidad, una oportunidad para nosotros de tomar un rol activo en la cooperación con el Divino plan de Di-s. No podemos caminar ciegos hacia adelante. Tenemos que tener codificadores Halájicos (bien versados en la literatura tradicional así como en la ciencia relevante) involucrados en cada paso del camino.



Un enfoque halájico sobre el tema de las células madre

La Halajá ve el comienzo de la vida como una serie de etapas. La vida no es considerada completa hasta el nacimiento. Otra importante etapa en la Halajá toma lugar cuarenta días luego de la concepción. Antes del día cuarenta, el embrión es “meramente agua”, sin embargo luego es considerado un ser humano por ciertas consideraciones. Las distinciones y los desacuerdos en relación a un feto luego de cuarenta días van más allá del alcance de este artículo, pero todas las autoridades Halájicas concurren que es considerado menos que un ser humano completo, porque la vida de la madre precede a la de su feto no nacido.

Otro tema es la diferencia fundamental entre un embrión implantado y

uno que está en un tubo de ensayo fuera del útero. El enfoque Católico acepta que no hay diferencia alguna, pero desde la perspectiva Halájica un “embrión en un tubo de ensayo” no tiene el status de un ser humano. Si consideramos que la investigación en las células madre promete la salvación de millones de seres humanos completos, la destrucción de un blastocito debe ser visto como permitido.



Otro tema relacionado es un proceso conocido como diagnóstico genético preimplantacional

En dicho procedimiento, los huevos son extraídos de una mujer y fertilizados por el espermatozoide según la norma del procedimiento de la Fertilización In Vitro, pero los huevos fertilizados,

antes de ser devueltos al útero, pueden ser testeados para enfermedades genéticas. Por ejemplo, una pareja con una disposición genética de tener hijos con Tay-Sachs (una enfermedad debilitadora y fatal) deben tener cada huevo testado para el gen Tay-Sachs. Sólo aquellos que están libres de Tay-Sachs pueden ser implantados. Un caso parecido que está relacionado con el Diagnóstico Genético Pre-implantacional para una mujer que transporte el gen neurofibromatósico, una mutación genética con un gran número de efectos negativos. Rabí Elyashiv le permitió a esta mujer concebir a través del procedimiento de DGP. La pauta general esta clara, sin embargo: La Halajá ve el concepto del comienzo de la vida en etapas, y el uso de células desde las primeras etapas para promover la salud y el bienestar de la humanidad o de individuos en particular no está simplemente permitido sino que además es una gran obligación. 

Consiga ya

el juego de las MISHNAIOT

y muy pronto el juego de las PARSHIOT

15-3363-5908
jitzub@ymail.com

סדר	5
פרקים	3
פסוקים	105
מנות עשרה	0
למים	0
פרשיות	4

Benei Rabi (24/7) "Todo tiempo que San vivin habra vras erencidas, basalicn en la mas, y una mabe sobre la tondit"

Subís a EL AL. Llegás a Israel.

Israel, ahora 14 horas más cerca

Nuevo vuelo San Pablo / Tel Aviv con salida desde Buenos Aires. Cuando viajás a Israel, tenés que vivir la experiencia EL AL.

Eny Tour
VIAJES Y TURISMO
Leg. 6474

Central de reservas: 0810.333.0500 www.enytour.com.ar
Informes: info@enytour.com Reservas: reservas@enytour.com



Todos se preguntan:
¿qué será de Lubavitch
después de tantos años de la
desaparición física del Rebe?
La respuesta está en los miles
de emisarios que cumplen
con su misión, los miles de judíos
que se reencuentran con su raíces.
pero además suceden cosas
que nos demuestran que el Rebe
no abandona su rebaño.

Una Carta sin Abrir

✉ POR RABI L.Y.GINSBERG
(QUE LO OYÓ DE RABI Y.REITZES)

Hace más de 20 años, a un hombre de negocios le ofrecieron un trato comercial que podía hacerle ganar un alto beneficio, pero para ello tenía que invertir mucho dinero. El hombre se sentía inseguro y no sabía si proseguir con el emprendimiento. Para su seguridad, decidió consultar con algunos amigos.

Entre ellos había un jasid de Lubavitch que le recomendó escribir al Rebe y pedir su consejo. El hombre escribió al Rebe, describió su dilema y le preguntó qué hacer.

Esperó varias semanas por una respuesta pero no recibió ninguna contestación. Finalmente, después de mucha vacilación, decidió proseguir con el negocio. Todo fue como había planeado en un principio y el hombre prosperó tremendamente.

Un día, este comerciante entró a su casa y encontró una carta del Rebe en su buzón.

Pensó: “¿Cuando yo necesité su consejo, el Rebe no estuvo allí para ayudarme y ahora que soy mucho más rico, quiere estar en contacto conmigo!”

El hombre no abrió siquiera la carta, pero la arrojó en un cajón y se olvidó de ella...

Ese año, la esposa de nuestro protagonista dio a luz a una hija. Pasaron veinte años. Cuando la hija ya era mayor como para casarse, se conoció con un hombre de una familia Sefardí.

Después de un tiempo decidieron contraer matrimonio. El padre de la joven era de una ilustre familia Ashkenazí y prohibió autoritariamente la boda. La hija no deseaba romper con el joven porque no veía razón alguna para abandonar su felicidad debido al entorno familiar.

El padre informó a su hija que si se casaba contra su deseo, él cortarían sus lazos con ella. La hija insistió en pensar que, aunque amaba a su padre y no quería ser la causa de ninguna infelicidad, era su vida y se negaba a ser manipulada, incluso por su padre.

El exitoso comerciante estaba completamente consumido por este problema familiar.

¡Un día, ordenando un cajón de su escritorio, se sorprendió al encontrarse con una carta sellada del Lubavitcher Rebe que había sido escrita hacía 21 años! Recordó perfectamente de que se trataba y decidió que finalmente abriría la carta para ver lo que el Rebe le había escrito.

Primero el Rebe expresaba una bendición para que obtuviera éxito en el nuevo negocio y le indicaba que debería usar el dinero apropiadamente, para obtener *idishe najas* (satisfacción judía) de sus niños.

Al final de la carta, el Rebe escribió como posdata: “*Se sabe que nosotros no somos tan meticulosos acerca del linaje cuando el temor al Cielo es como debe ser. Y ha habido muchas bodas entre Ashkenazim y Sefardim y gracias a Di-s han tenido éxito y construyeron un edificio eterno en las bases de la Torá y las Mitzvot*”.

Decir que el hombre quedó enmudecido sería insuficiente. “*¡Hace veintiún años el Rebe vio lo que pasaría ahora y entonces me escribió, advirtiéndome que no hiciera infeliz a mi familia y a mí mismo!*” pensó. Supo que estaba haciendo lo correcto si daba su consentimiento a este matrimonio. Innecesario es decir, que el feliz padre se apresuró a serenar a su hija y su futuro yerno. La boda se llevó a cabo con mucha alegría para deleite de todos. **JM**